



ASSEMBLY INSTRUCTIONS

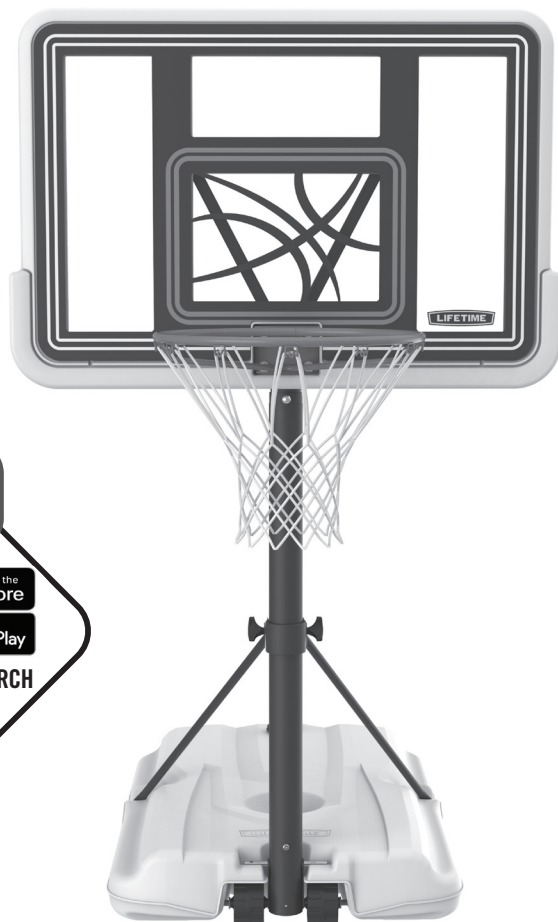
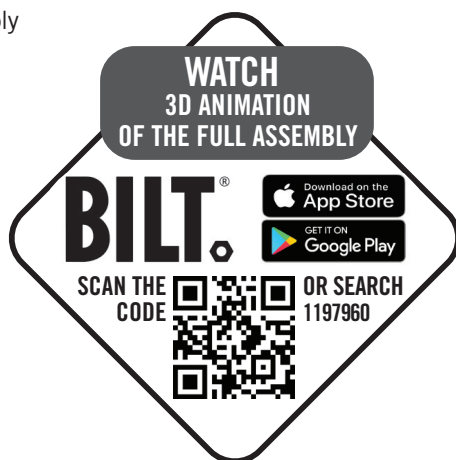
Pour le français, voir la page 2. Para el español, ver la página 3.

POOLSIDE® BASKETBALL SYSTEM

MODEL 1306

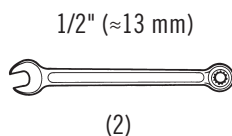
BEFORE ASSEMBLY:

- Decide with what to fill the base (sand is recommended)
- At least 2 adults required for assembly

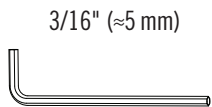


Save this instruction in the event that the manufacturer has to be contacted for replacement parts.

TOOLS REQUIRED



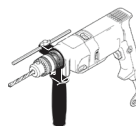
(2)



(2, included)



(1)



(1)



(1)



(1)



319 lb (≈145 kg)



(1)

TABLE OF CONTENTS

Icon Legend.....	4
Warnings & Notices.....	5
Pole Assembly.....	6
Pole-to-Base Assembly.....	9
Backboard-to-Rim Assembly.....	13
Parts Identifier.....	i-iv
Final Assembly.....	17
Maintenance Instructions.....	23
Warning Sticker.....	24
Registration.....	28
Warranty.....	29

QUESTIONS?

Dial **1-800-225-3865**
7:00 am–5:00 pm (M–F) MST
and 9:00 am–1:00 pm (Sat) MST

CONTACT LIFETIME CUSTOMER SERVICE:

Live Chat:
www.lifetime.com/customerservice
(click on "LIVE CHAT" tab)

For Customer Service in Mainland
Europe and the United Kingdom,
E-mail: cs@lifetimeproducts.eu

MODEL# AND PRODUCT ID
(both are needed when contacting us)
Model Number: **1306**
Product ID:



INSTRUCTIONS D'ASSEMBLAGE

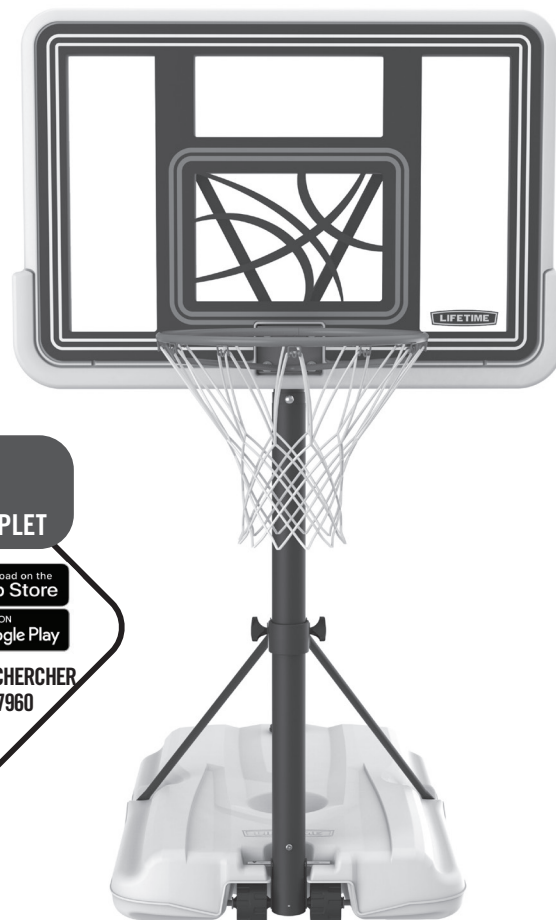
For English, see page 1. Para el español, ver la página 3.

SYSTÈME DE BASKETBALL POUR LA PISCINE®

MODÈLE n° 1306

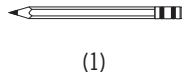
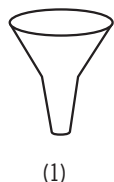
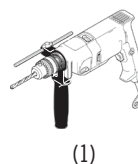
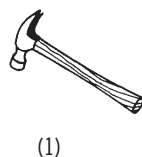
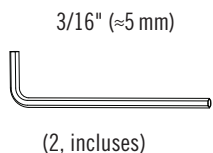
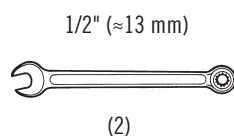
AVANT D'ASSEMBLER :

- Décider avec quoi remplir la base
(le sable est recommandé)
- 2 adultes, au moins, sont requis pour compléter
l'assemblage



Conserver ces instructions au cas d'avoir besoin de contacter le fabricant pour obtenir des pièces de remplacement.

OUTILS REQUIS



SOMMAIRE

Légende des icônes.....	4
Avertissements et avis.....	5
Assemblage du poteau.....	6
Assemblage du poteau à la base...	9
Assemblage du tableau à l'anneau.....	13
Identificateur de pièces.....	i-iv
Assemblage final.....	17
Entretien.....	23
Autocollant d'avertissement.....	24
Enregistrement.....	28
Garantie.....	30

QUESTIONS ?

CONTACTER AUX SERVICES À LA CLIENTÈLE LIFETIME® :

Composer le **1-800-225-3865**

Du lundi au vendredi 7 h – 17 h (HNR)
et le samedi 9 h – 13 h (HNR)

Entretien en direct:
www.lifetime.com/customerservice
(cliquer sur la languette « LIVE CHAT »)

Pour nos services à la clientèle du
continent européen et au Royaume-Uni,
E-mail : cs@lifetimeproducts.eu

**N° DE MODÈLE ET RÉFÉRENCE DU
PRODUIT** (il faut avoir les deux en entrant en
contact avec nous)

N° de modèle : **1306**
Référence du produit :



INSTRUCCIONES DE ENSAMBLAJE

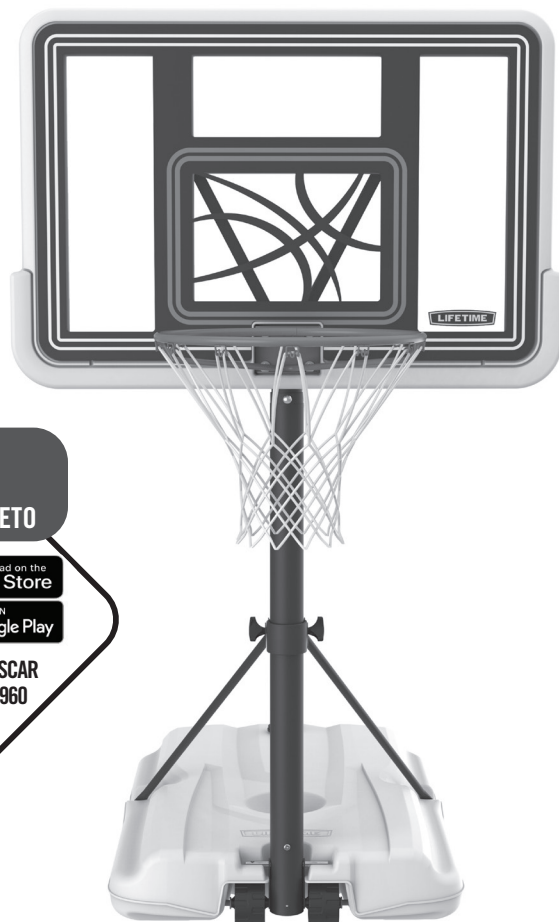
For English, see page 1. Pour le français, voir la page 2.

SISTEMA DE BALONCESTO PARA PISCINAS®

MODELO n° 1306

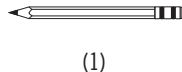
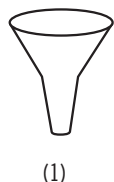
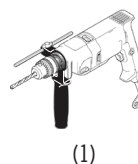
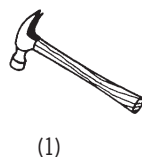
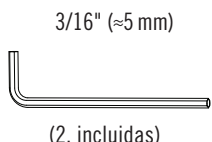
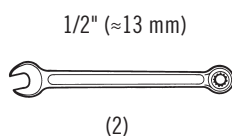
ANTES DE ENSAMBLAR:

- Decidir con que llenar la base (se recomienda la arena)
- 2 adultos, al menos, son requeridos para completar el ensamble



Guardar estas instrucciones al contactar el fabricante para piezas de reemplazo.

INSTRUMENTAL REQUERIDO



ÍNDICE

Leyenda de íconos.....	4
Advertencias y avisos.....	5
Ensamblaje del poste.....	6
Ensamblaje del poste a la base.....	9
Ensamblaje del tablero al aro.....	13
Identificador de piezas.....	i-iv
Ensamblaje final.....	17
Mantenimiento.....	23
Autoadhesivo de advertencia.....	24
Registro.....	28
Garantía.....	31

¿PREGUNTAS?

Marcar al 1-800-225-3865

De lunes hasta viernes 7:00 h–17:00 h (MST)
y sábado 9:00 h–13:00 h (MST)

Chat en vivo:

www.lifetime.com/customerservice
(clicar en la lengüeta «LIVE CHAT»)

PONERSE EN CONTACTO CON LOS SERVICIOS DE CLIENTES LIFETIME®:

Para nuestros servicios a clientes en el
continente europeo y el Reino Unido,
correo electrónico:
cs@lifetimeproducts.eu

MODEL E ID DEL PRODUCTO

(se necesitan los dos al contactarnos)

Número de modelo: 1306

ID del producto:



ICON LEGEND / LÉGENDE DES ICÔNES / LEYENDA DE ÍCONOS



- Indicates special heed should be taken when reading.
- Ceci indique que vous devez faire attention à ce que vous lisez.
- Indica que uno debe prestar atención al leer.



- Indicates the parts to be used for a section.
- Ceci indique les pièces requises pour une section.
- Indica las piezas requeridas para una sección.



- Indicates no parts required for a specific section.
- Ceci indique qu'il n'y a pas de pièces requises pour une section particulière.
- Indica que ninguna pieza es requerida para una sección específica.



- Indicates the hardware to be used for a section.
- Ceci indique la quincaillerie requise pour une section.
- Indica el herraje requerido para una sección.



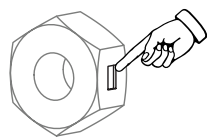
- Indicates no hardware required for a specific page.
- Ceci indique qu'il n'y a pas de quincaillerie requise pour une page particulière.
- Indica que ningún herraje es requerido para una página específica.



- Indicates the tools to be used for a section.
- Ceci indique les outils requis pour une section.
- Indica el instrumental requerido para una sección.



- Indicates to use/not to use an electric drill for a specific step.
- Ceci indique utiliser/n'utiliser pas de perceuse électrique pour une étape particulière.
- Indica usar/no usar un taladro eléctrico para un paso específico.



- Indicates the use of a centerlock nut. A nut with this marking will require some effort to tighten. This hardware was designed with this feature in order to prevent loosening later.
- Cet image indique l'usage d'un écrou de blocage central. Un écrou avec ce marquage requerra plus d'effort pour le serrer. Cet écrou a été conçu avec cette fonction afin d'empêcher son desserrage plus tard.
- Indica el uso de una tuerca de bloque central. Una tuerca con esta marca requerirá un poco de esfuerzo para apretarlo. Esta tuerca fue diseñado con esta característica con el fin de evitar su aflojamiento más tarde.



WARNINGS & NOTICES / AVERTISSEMENTS ET AVIS / ADVERTENCIAS Y AVISOS



SAFETY INSTRUCTIONS



FAILURE TO FOLLOW THESE WARNINGS MAY RESULT IN SERIOUS INJURY OR PROPERTY DAMAGE AND WILL VOID WARRANTY.

Owner must ensure that all players know and follow these rules for safe operation of the system.

To ensure safety, do not attempt to assemble this product without following the instructions carefully. Check entire box and inside all packing material for parts and/or additional instruction material. Before beginning assembly, read the instructions and identify parts using the hardware identifier and parts list in this document. Proper and complete assembly, use and supervision are essential for proper operation and to reduce the risk of accident or injury. A high probability of serious injury exists if this product is not installed, maintained, and operated properly.

- If using a ladder during assembly, use extreme caution.
- Two capable adults are recommended for this operation.
- Check base daily for leakage. Leaks will cause system to fall.
- Assemble the pole sections properly. Failure to do so could cause the pole sections to separate during play or transport.

Most injuries are caused by misuse and/or not following instructions. Use caution when using this product.



CONSIGNES DE SÉCURITÉ



LA NON-RESPECT DE CES AVERTISSEMENTS PEUT RÉSUMER EN ACCIDENTS GRAVES OU DOMMAGES MATÉRIELS ET ANNULER LA GARANTIE.

Le propriétaire doit veiller à ce que tous les joueurs connaissent et suivent ces règles pour une exploitation sûre du système.

Pour assurer votre sécurité, ne tentez pas d'assembler cet article sans avoir lu et suivi toutes les consignes attentivement. Vérifiez la totalité de la boîte et l'intérieur de tous les matériaux d'emballage pour trouver toutes les pièces et/ou matériaux contenant des consignes supplémentaires. Avant de commencer le montage, identifiez toutes les pièces et tous les accessoires et faites-en l'inventaire en les comparant aux listes et identificateurs de pièces et accessoires contenus dans ce document. Un assemblage correct et complet, ainsi que l'utilisation et la supervision correctes sont des conditions essentielles à la bonne direction et diminuent les risques d'accident ou de blessure. Une haute probabilité d'accident grave résulte de mauvaises conditions d'installation, maintenance et/ou utilisation.

- Agissez avec la plus grande prudence si vous employez une échelle pour l'assemblage.
- Il est recommandé que cet assemblage soit exécuté par deux personnes adultes.
- Vérifiez quotidiennement la base au niveau de fuites. Les fuites peuvent causer la chute du système.
- Assemblez les sections de poteau correctement. La non-observation de cette consigne peut amener les sections de poteau à se séparer pendant le jeu ou le déplacement.

La majorité des accidents résultent d'une mauvaise utilisation et/ou du fait de n'avoir pas suivi les consignes. Observez toutes précautions utiles pendant l'utilisation de ce produit.



INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD



EL INCUMPLIMIENTO DE SEGUIR ESTAS ADVERTENCIAS PUEDE OCASIONAR EN LESIONES GRAVES Y/O DAÑO A LA PROPIEDAD Y ANULARÁ LA GARANTÍA.

El propietario debe asegurarse de que todos los jugadores conocen y seguir estas reglas para la operación segura del sistema.

Para su seguridad, no intente ensamblar este producto sin leer y seguir todas las instrucciones cuidadosamente. Revise la caja entera y todos los materiales de embalaje en busca de piezas y / o material de instrucciones adicional. Antes de comenzar el ensamble, identifique todas las piezas y el equipo usando las listas de partes y equipo así como los identificadores en este documento. El ensamble correcto y completo, el uso y la supervisión son esenciales para una orientación apropiada y para reducir el riesgo de un accidente o lesión. Existe una alta probabilidad de sufrir lesiones graves si este producto no es instalado, mantenido y / o operado correctamente.

- Si utiliza una escalera durante el ensamble, tenga mucho cuidado.
- Se recomienda la participación de dos adultos capaces para esta ensamble.
- Compruebe si hay fugas en la base. Las fugas pueden causar que el producto caiga.
- Ensamble las secciones del poste correctamente. De lo contrario, podría provocar que las secciones del poste se separaran durante el juego o el transporte.

La mayoría de las lesiones son causadas por el abuso y/o por el no seguir las instrucciones. Sea cauteloso al usar este producto.

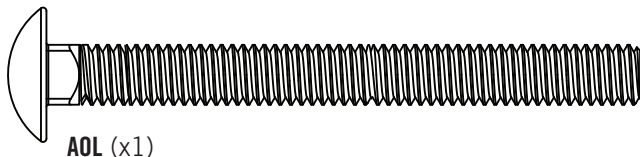
1

POLE ASSEMBLY / ASSEMBLAGE DU POTEAU / ENSAMBLAJE DEL POSTE

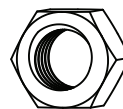


HARDWARE REQUIRED / QUINCAILLERIE REQUISE / HERRAJE REQUERIDO

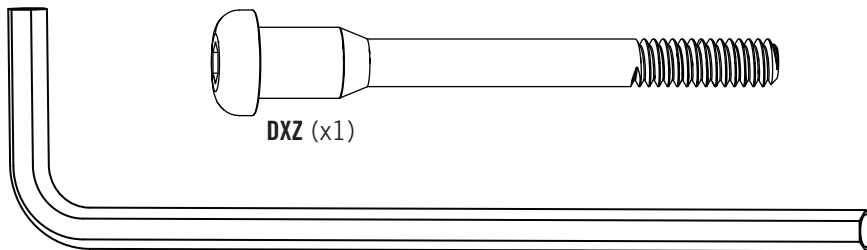
Hardware Bag / Sac de quincaillerie / Bolsa de herraje



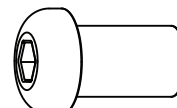
AOL (x1)



AYT (x1)



DXZ (x1)



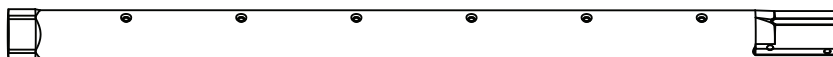
BTS (x1)

EEO (x2)

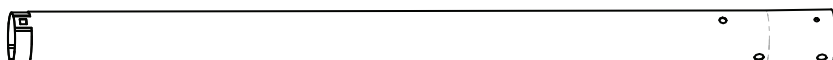


PARTS REQUIRED / PIÈCES REQUISES / PIEZAS REQUERIDAS

Metal Parts / Pièces en métal / Piezas de metal

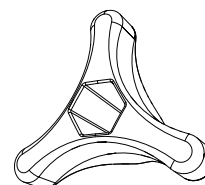


ALH (x1)



ALE (x1)

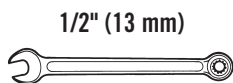
Plastic Parts / Pièces en plastique / Piezas de plástico



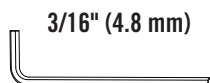
AYU (x1)



TOOLS REQUIRED / OUTILS REQUIS / INSTRUMENTAL REQUERIDO



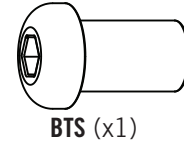
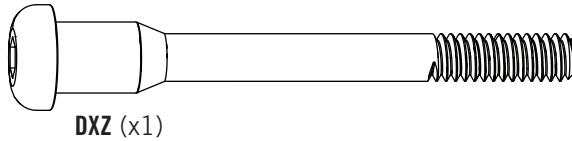
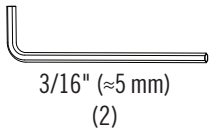
(2)



EEO (2)

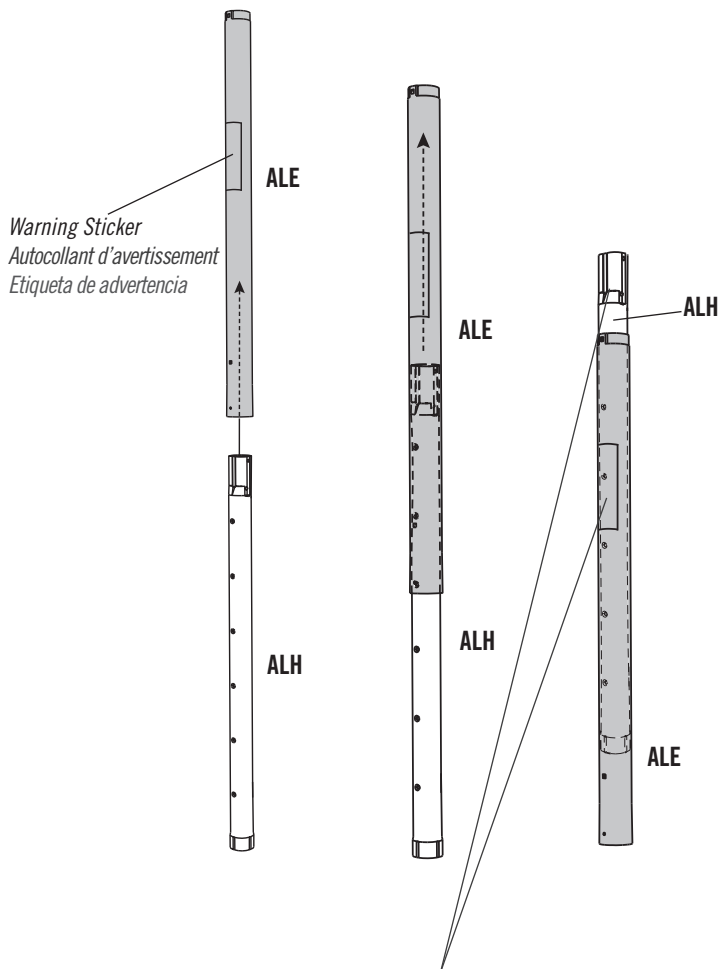
► SECTION 1 (CONTINUED) / SECTION 1 (SUITE) / SECCIÓN 1 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



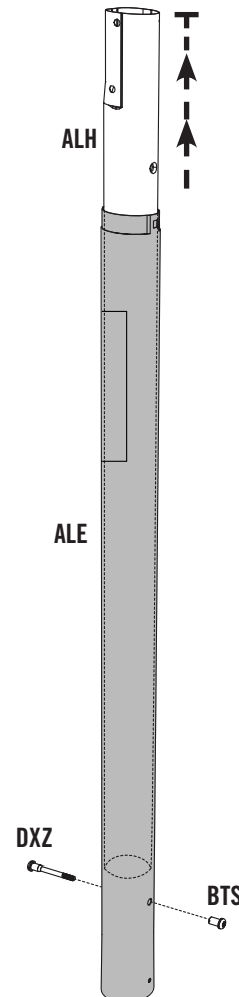
1.1

- Slide the **Top Pole (ALH)** up through the bottom of the **Bottom Pole (ALE)**, making sure the Poles are oriented as shown.
- Faites glisser le **poteau supérieur (ALH)** à travers la partie inférieure du **poteau inférieur (ALE)**, en vous assurant que les poteaux sont orientés comme illustré.
- Deslice el **poste superior (ALH)** por la parte inferior del **poste inferior (ALE)**, asegurándose de que los postes estén orientados como se muestra.



1.2

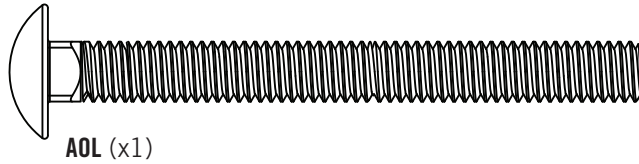
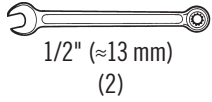
- Slide the **Top Pole (ALH)** far enough out of the **Bottom Pole (ALE)** so that it does not obstruct the holes at the bottom of the Bottom Pole. Then attach the hardware shown in the location indicated.
- Tirez l'extrémité du **poteau supérieur (ALH)** du **poteau inférieur (ALE)** suffisamment éloignée pour que n'obstrue pas de trous à l'extrémité inférieure du poteau inférieur. Ensuite, attachez la quincaillerie indiquée à l'endroit indiqué.
- Tire el extremo del **poste superior (ALH)** por el **poste inferior (ALE)** apenas lo suficiente para que no obstruya los agujeros al extremo inferior del poste inferior. Entonces, sujete el herraje indicado a la ubicación indicada.



- Make sure the crimped side of the Top Pole is on the same side as the **Warning Sticker** on the Bottom Pole.
- Assurez-vous que le côté ondulé du poteau supérieur est sur le même côté de l'**autocollant d'avertissement** dans le poteau inférieur.
- Asegúrese de que el lado corrugado del poste superior esté en el mismo lado que l'**etiqueta de advertencia** en el poste inferior.

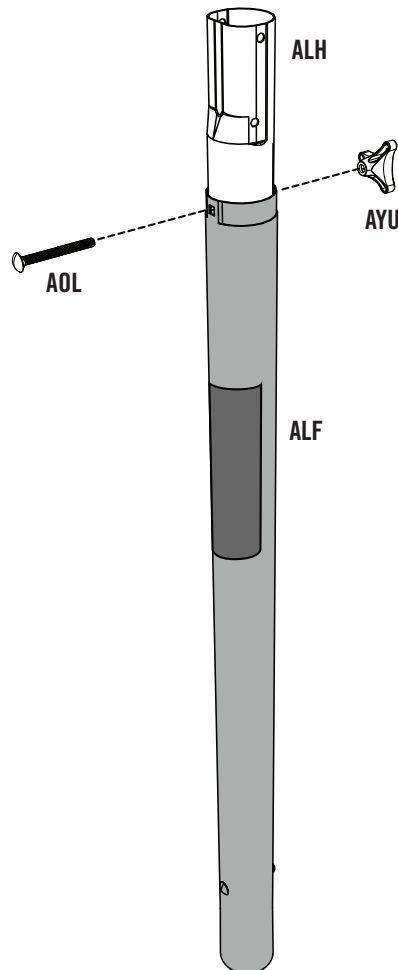
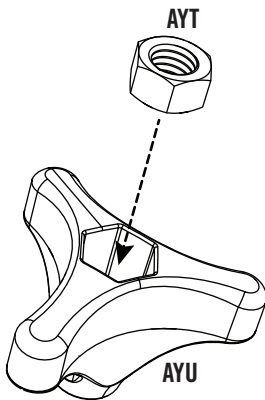
► SECTION 1 (CONTINUED) / SECTION 1 (SUITE) / SECCIÓN 1 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



1.3

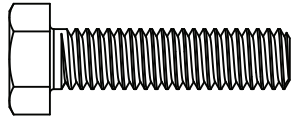
- The crimped side of the **Top Pole (ALH)** must be on the same side as the **Warning Sticker (AMT)** on the Bottom Pole.
- Vérifiez que le côté ondulé du **poteau supérieur (ALH)** est sur le même côté que l'**autocollant d'avertissement (AMT)** sur le poteau inférieur.
- Asegúrese de que el extremo aplanado del **poste superior (ALH)** quede del mismo lado que la **etiqueta adhesiva de advertencia (AMT)** en el poste inferior.



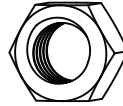


HARDWARE REQUIRED / QUINCAILLERIE REQUISE / HERRAJE REQUERIDO

Hardware bag / Sac de quincaillerie / Bolsa de herraje



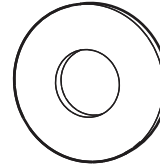
BKH (x2)



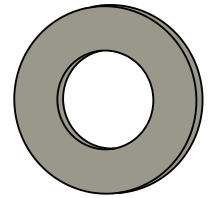
AYT (x1)



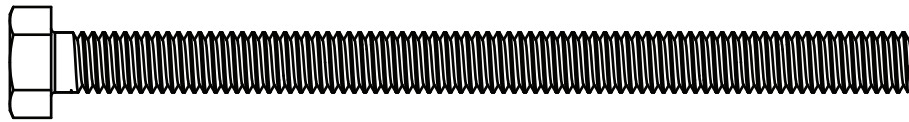
AAO (x2)



ABD (x4)



ABN (x2)

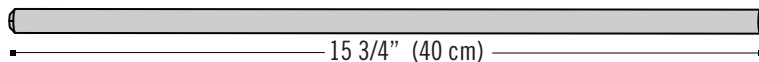


CNA (x1)

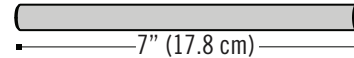


PARTS REQUIRED / PIÈCES REQUISES / PIEZAS REQUERIDAS

Metal parts / Pièces en métal / Piezas de metal

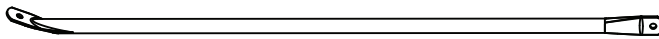


AJC (x1)



AJE (x1)

- The small axle (AJE) is located in the parts bag.
- Le petit essieu (AJE) est situé dans le sac des pièces.
- El eje pequeño (AJE) se encuentra en la bolsa de partes.

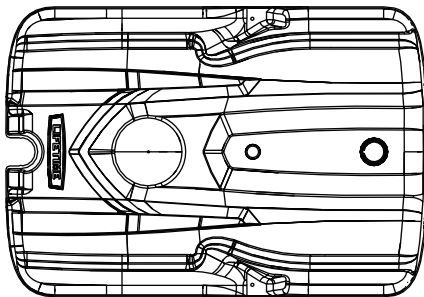


ALI (x2)

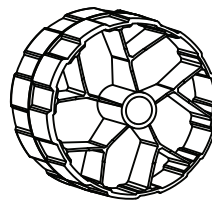


CNB (x2)

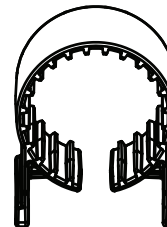
Plastic parts / Pièces en plastique / Piezas de plástico



AJM (x1)



AMU (x2)



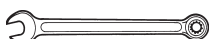
CMZ (x1)



AYU (x2)

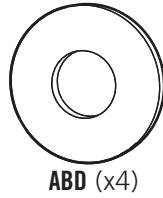
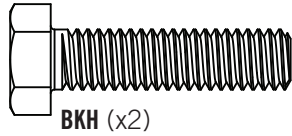
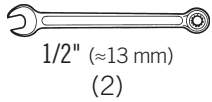


TOOLS REQUIRED / OUTILS REQUIS / INSTRUMENTAL REQUERIDO

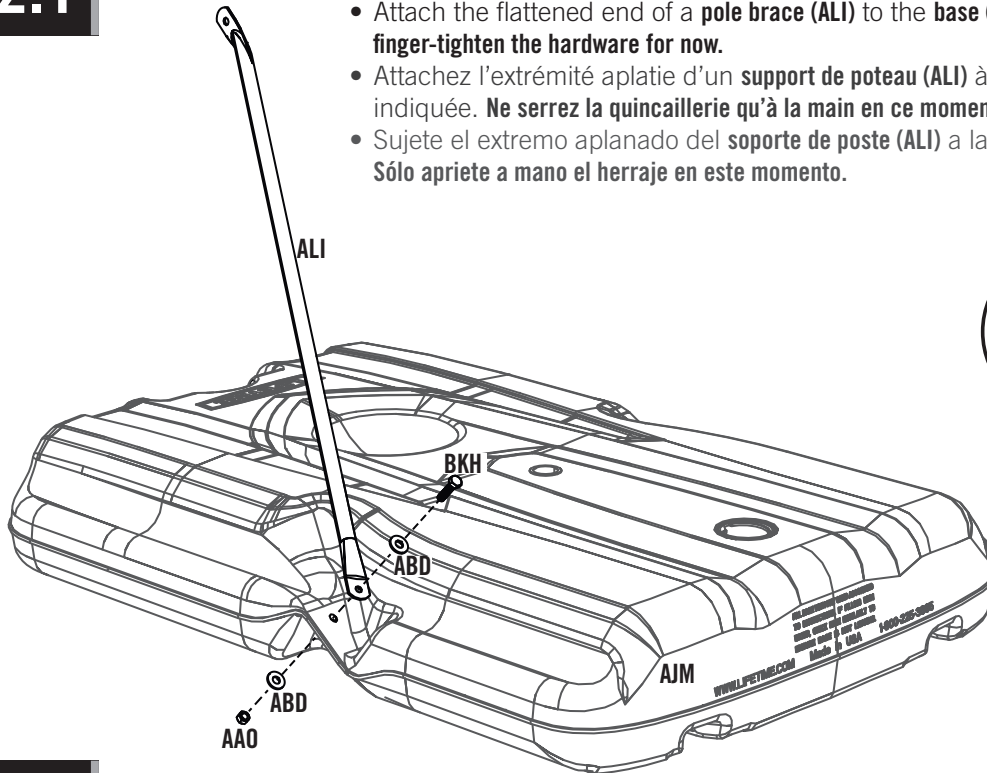
1/2" (≈13 mm)
(2)

► SECTION 2 (CONTINUED) / SECTION 2 (SUITE) / SECCIÓN 2 (CONTINUACIÓN)

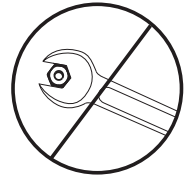
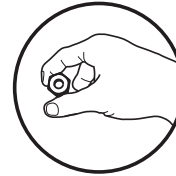
TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



2.1

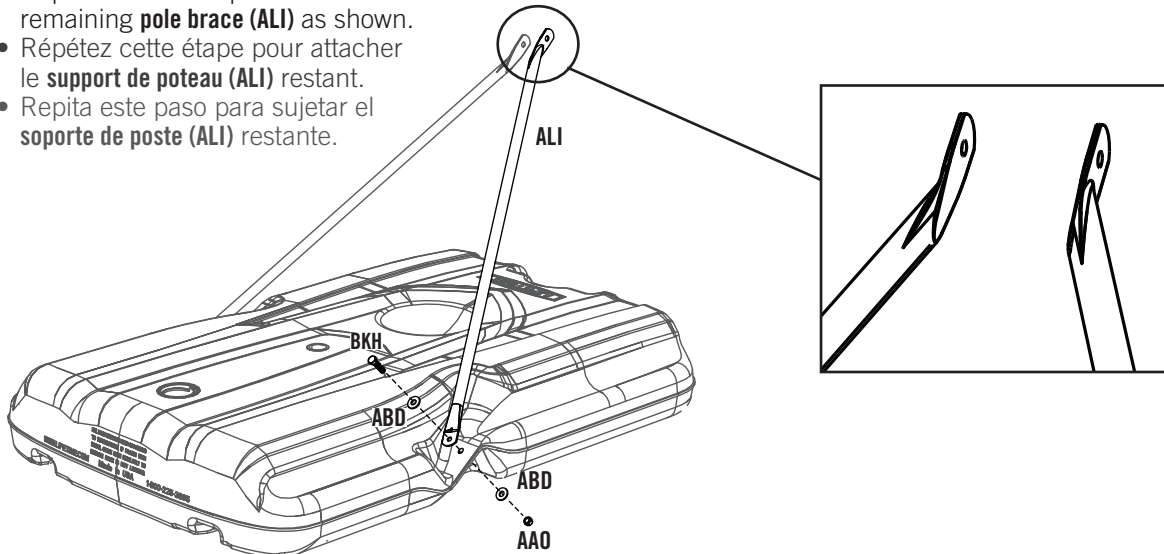


- Attach the flattened end of a **pole brace (ALI)** to the **base (AJM)** with the hardware shown. **Only finger-tighten the hardware for now.**
- Attachez l'extrémité aplatie d'un **support de poteau (ALI)** à la **base (AJM)** à l'aide de la quincaillerie indiquée. **Ne serrez la quincaillerie qu'à la main en ce moment.**
- Sujete el extremo aplanado del **soporte de poste (ALI)** a la **base (AJM)** usando el herraje indicado. **Sólo apriete a mano el herraje en este momento.**



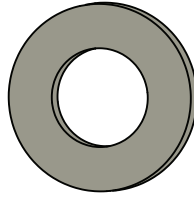
2.1

- Repeat the last step to attach the remaining **pole brace (ALI)** as shown.
- Répétez cette étape pour attacher le **support de poteau (ALI)** restant.
- Repita este paso para sujetar el **soporte de poste (ALI)** restante.



► SECTION 2 (CONTINUED) / SECTION 2 (SUITE) / SECCIÓN 2 (CONTINUACIÓN)

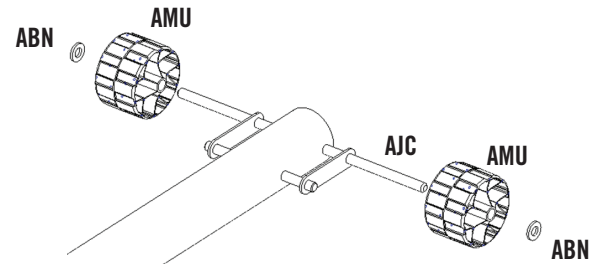
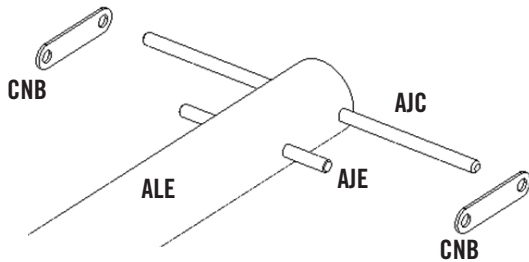
TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



ABN (x2)

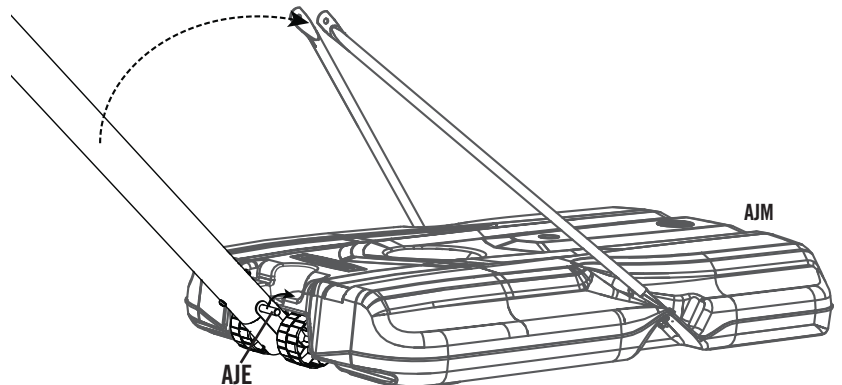
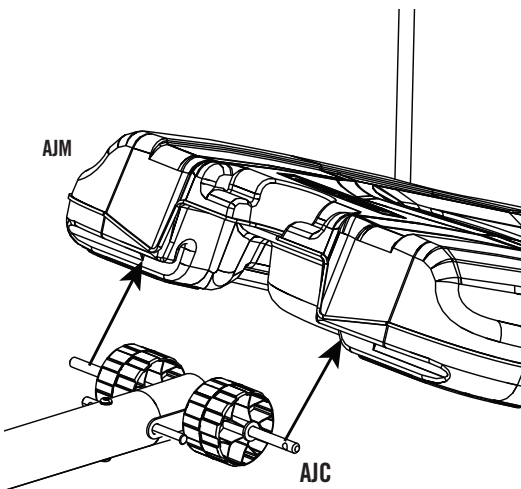
2.3

- Slide the **Large Axle (AJC)** through the **Wheels (AMU)** and the holes at the end of the **Bottom Pole (ALE)** as shown. Slide the **Small Axle (AJE)** through the second set of holes near the end of the Bottom Pole. Slide two **Pole Spacers (CNB)** over the Axles as indicated. Place the Wheels and **Washers (ABN)** onto the Large Axle.
- Faites glisser le **grand essieu (AJC)** à travers les **roues (AMU)** et les trous dans l'extrémité du **poteau inférieur (ALE)** comme illustré. Faites glisser le **petit essieu (AJE)** à travers le deuxième jeu de trous près l'extrémité du poteau inférieur. Ensuite, faites glisser les deux **pièces d'écartement de poteau (CNB)** par-dessus les essieux comme indiqué. Mettez les roues et les **rondelles (ABN)** sur l'essieu.
- Deslice el **eje grande (AJC)** por las **ruedas (AMU)** y los agujeros al extremo del **poste inferior (ALE)** como se muestra. Deslice el **eje pequeño (AJE)** por el segundo juego de agujeros cerca el extremo del poste inferior. Entonces, deslice dos **espaciadores de poste (CNB)** sobre los ejes como se indica. Coloque las ruedas y las **rondanas (ABN)** en el eje.



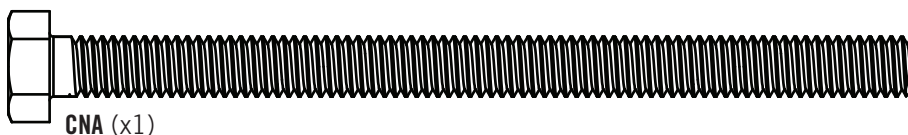
2.4

- Place the Pole assembly on the ground with the crimped end of the **Top Pole (ALH)** facing down. Position the **Large Axle (AJC)** under the bottom slots of the **Base (AJM)** as shown, and step onto the Base so the Axle snaps into the slots. Then rotate the Pole assembly upward so that the **Small Axle (AJE)** snaps into the upper slots of the Base as shown.
- Mettez l'assemblage du poteau à terre avec l'extrémité ondulée du **poteau supérieur (ALH)** vers le bas. Positionnez le **grand essieu (AJC)** sous les fentes inférieures de la **base (AJM)** comme illustré, et marchez sur la base pour que l'essieu s'emboîte dans les fentes. Ensuite, tournez l'assemblage du poteau vers le haut pour que le **petit essieu (AJE)** s'emboîte dans les fentes supérieures de la base comme illustré.
- Coloque el ensamble del poste en el suelo con el extremo corrugado del **poste superior (ALH)** hacia abajo. Posicione el **eje grande (AJC)** debajo las ranuras inferiores de la **base (AJM)** como se muestra, y pise la base para que el eje se encaje en las ranuras. Entonces, rote el ensamble del poste hacia arriba para que el **eje pequeño (AJE)** se encaje en las ranuras superiores de la base como se muestra.



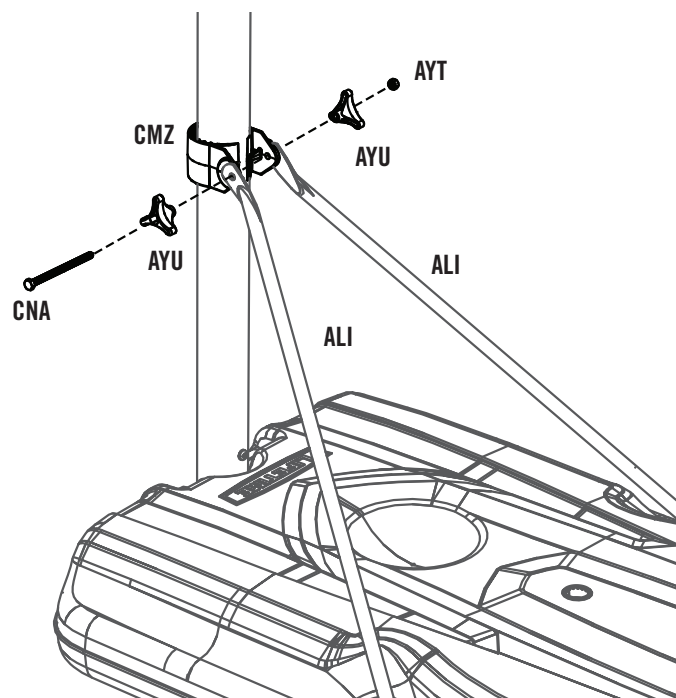
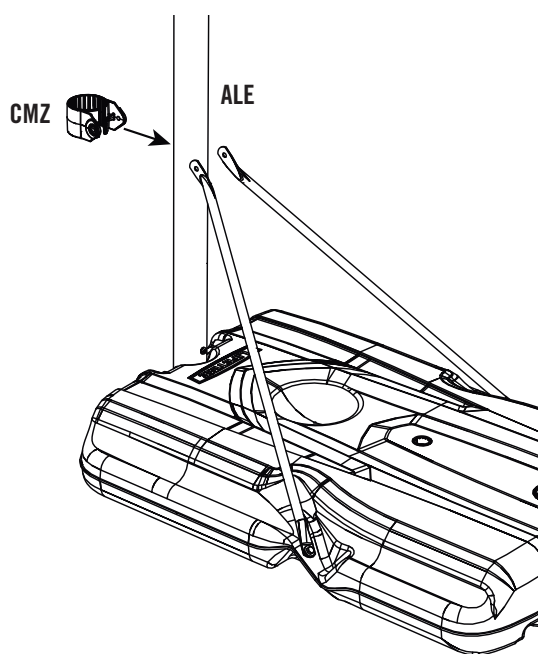
► SECTION 2 (CONTINUED) / SECTION 2 (SUITE) / SECCIÓN 2 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



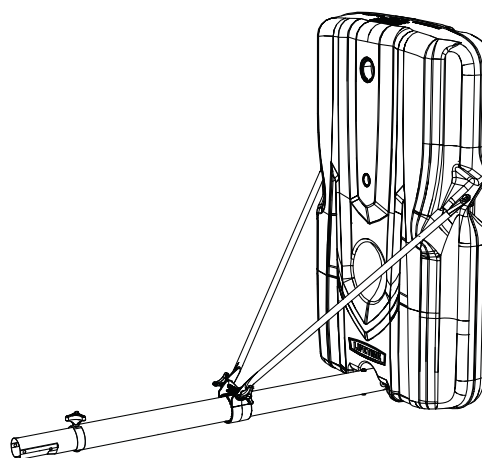
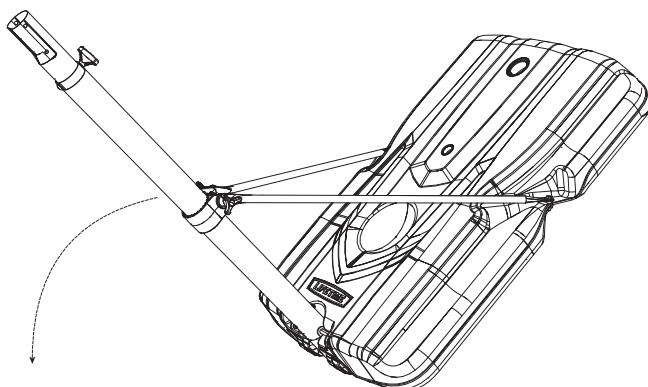
2.5

- Snap the **Slide Collar (CMZ)** onto the **Bottom Pole (ALE)**. Then attach the **Pole Braces (ALI)** to the **Bottom Pole (ALE)** by securing **Hex Knobs (AYU)** through the **Slide Collar (CMZ)** using the hardware shown.
- Emboîtez le **collet coulissant (CMZ)** sur le **poteau inférieur (ALE)**. Ensuite, attachez les **supports de poteau (ALI)** au poteau inférieur en attachant les **boutons hexagonaux (AYU)** à travers le collet coulissant en utilisant la quincaillerie indiquée.
- Encaje el **collar deslizante (CMZ)** onto el **poste inferior (ALE)**. Entonces, sujete los **soportes de poste (ALI)** al poste inferior por sujetar las **perillas hexagonales (AYU)** por el collar deslizante usando el herraje indicado.



2.6

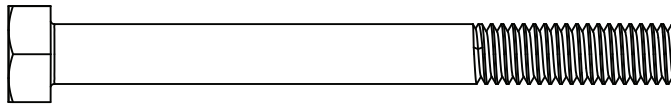
- Tip the system forward and rest the Pole on the ground. **Do not stand the system up until it is filled with either sand or water later in the assembly.**
- Faites basculer le système en avant et posez le poteau sur la terre. **Ne remettez pas debout le système jusqu'à ce qu'il soit rempli de l'eau ou de sable plus tard à l'assemblage.**
- Incline el sistema hacia delante y coloque el poste en el suelo. **No ponga vertical el sistema hasta llenarlo con agua o arena más tarde en el ensamble.**



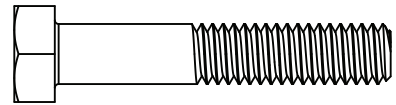


HARDWARE REQUIRED / QUINCAILLERIE REQUISE / HERRAJE REQUERIDO

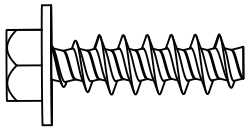
Hardware Bag / Sac de quincaillerie / Bolsa de herraje



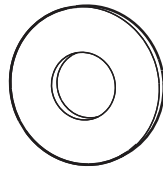
APG (x2)



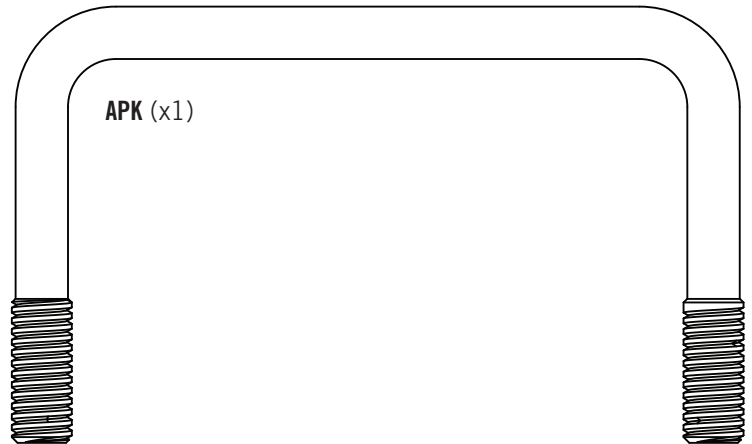
AAC (x2)



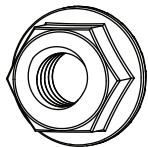
ADQ (x2)



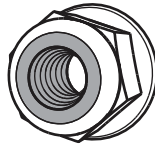
ABD (x4)



APK (x1)



APN (x2)



ABK (x4)



PARTS REQUIRED / PIÈCES REQUISES / PIEZAS REQUERIDAS

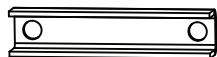
Metal Parts / Pièces en métal / Piezas de metal



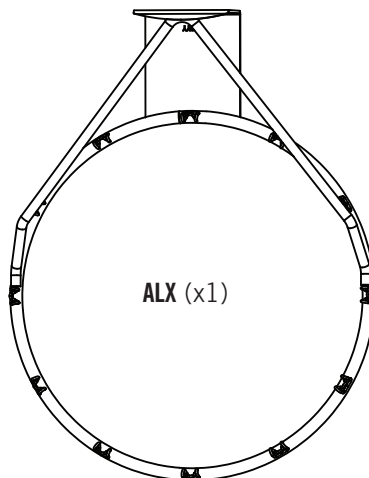
AJJ (x1)



AJK (x1)

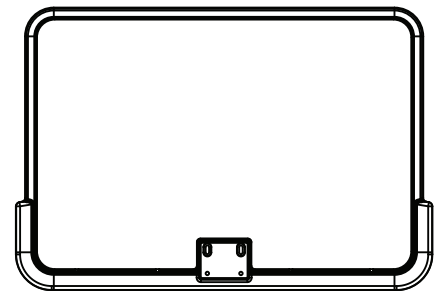


AOX (x1)



ALX (x1)

Plastic Parts / Pièces en plastique / Piezas de plástico



AJI (x1)



TOOLS REQUIRED / OUTILS REQUIS / INSTRUMENTAL REQUERIDO

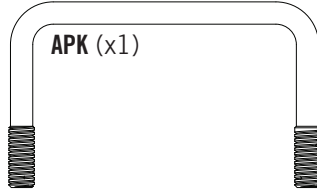
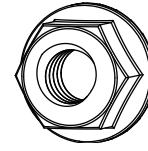
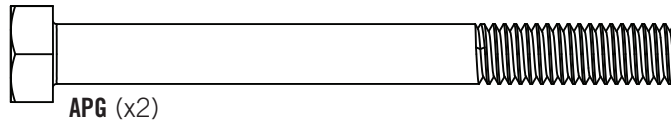
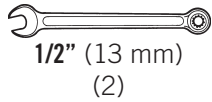
1/2" (13 mm)



(2)

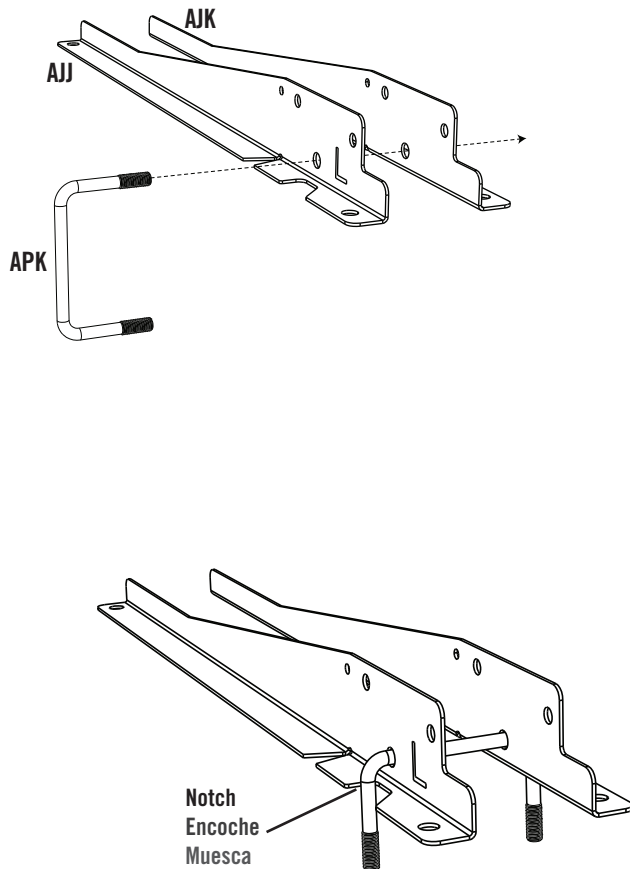
► SECTION 3 (CONTINUED) / SECTION 3 (SUITE) / SECCIÓN 3 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



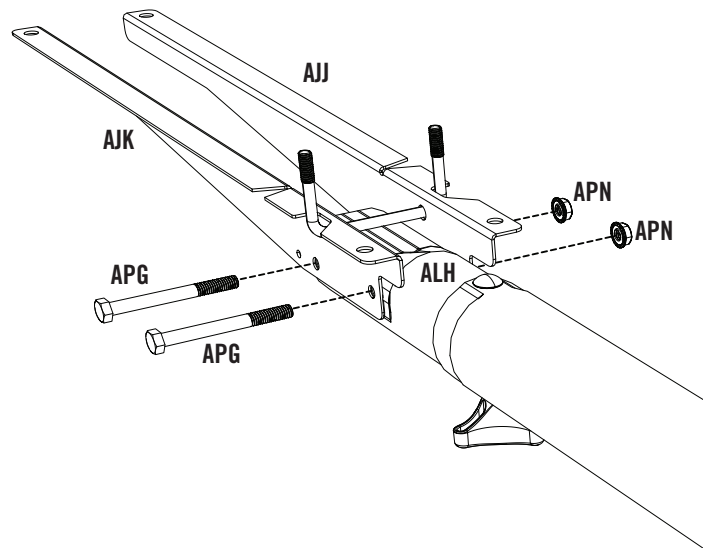
3.1

- The **U-Bolt (APK)** must rest in the notches of the Backboard Brackets as shown.
- Le **boulon en « U » (APK)** doit rester dans les encoches des supports de panneau comme illustré.
- El **perno en «U» (APK)** debe quedarse en las muescas de los soportes de tablero como se muestra.



3.2

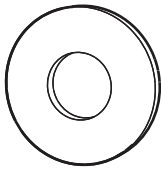
- Secure the **Left and Right Backboard Brackets (AJJ & AJK)** to the **Top Pole (ALH)** with the hardware shown.
- Attachez les **supports de tableau droit et gauche (AJJ et AJK)** au **poteau supérieur (ALH)** à l'aide de la quincaillerie indiquée.
- Sujete los **soportes de tablero derecho e izquierdo (AJJ y AJK)** al **poste superior (ALH)** usando el herraje indicado.



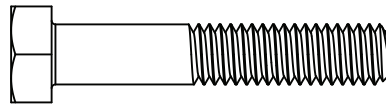
- Do not overtighten the hardware.
- Ne pas trop serrer la quincaillerie.
- No apriete demasiado el herraje.

► SECTION 3 (CONTINUED) / SECTION 3 (SUITE) / SECCIÓN 3 (CONTINUACIÓN)

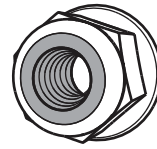
TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



ABD (x4)



AAC (x2)



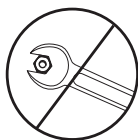
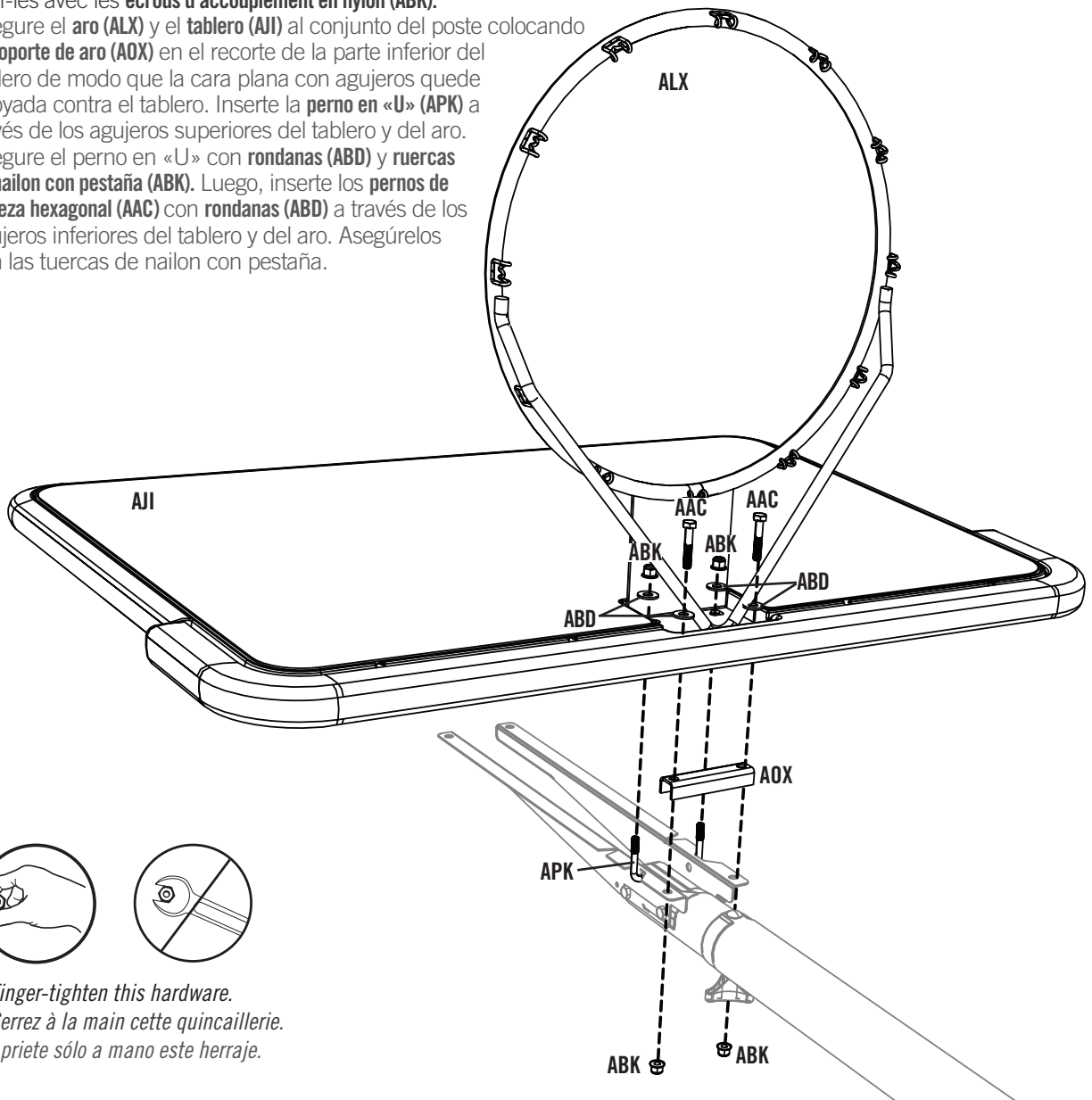
ABK (x4)



AOX (x1)

3.3

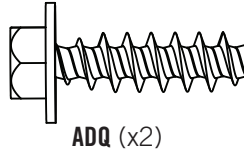
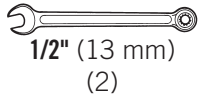
- Attach the **Rim (ALX)** and **Backboard (AJI)** to the Pole assembly by placing the **Rim Support Channel (AOX)** in the recess on the underside of the Backboard with the flat side placed against the Backboard. Insert the **U-Bolt (APK)** through the top holes of the Backboard and the Rim, and secure the U-Bolt with **Washers (ABD)** and **Nylock Flange Nuts (ABK)**. Then insert the **Hex Bolts (AAC)** with **Washers (ABD)** through the bottom holes of the Rim and Backboard and through the Rim Support Channel and Backboard Brackets, and secure with the **Nylock Flange Nuts (ABK)**.
- Attachez l'**anneau (ALX)** et le **panneau (AJI)** à l'ensemble de poteau en plaçant le **canal de support de l'anneau (AOX)** dans l'enfoncement sur la partie inférieure du panneau avec le côté plat orienté contre le panneau. Insérez le **boulon en « U » (APK)** à travers le jeu supérieur de trous du panneau et de l'anneau, et assurez le boulon en « U » à l'aide des **rondelles (ABD)** et des **écrous à bride (ABK)**. Introduisez ensuite les **boulons hexagonaux (AAC)** avec les **rondelles (ABD)** dans les trous inférieurs de l'anneau et du panneau. Ensuite, introduisez le canal de support d'anneau et les supports de panneau, et fixer-les avec les **écrous d'accouplement en nylon (ABK)**.
- Asegure el **aro (ALX)** y el **tablero (AJI)** al conjunto del poste colocando el **soporte de aro (AOX)** en el recorte de la parte inferior del tablero de modo que la cara plana con agujeros quede apoyada contra el tablero. Inserte la **perno en «U» (APK)** a través de los agujeros superiores del tablero y del aro. Asegure el perno en «U» con **rondanas (ABD)** y **ruercas de nailon con pestaña (ABK)**. Luego, inserte los **pernos de cabeza hexagonal (AAC)** con **rondanas (ABD)** a través de los agujeros inferiores del tablero y del aro. Asegúrelos con las tuercas de nailon con pestaña.



- Finger-tighten this hardware.
- Serrez à la main cette quincaillerie.
- Apriete sólo a mano este herraje.

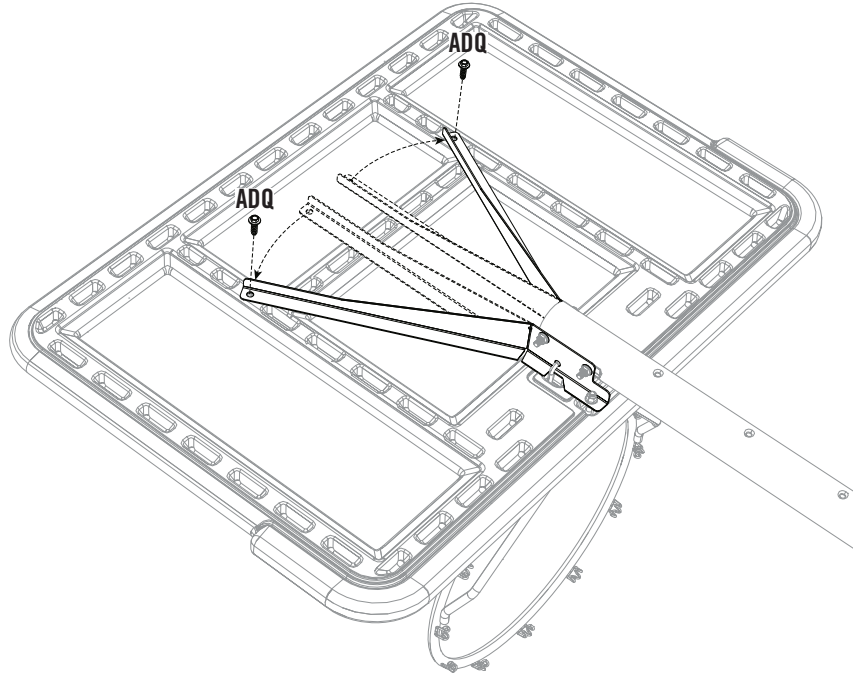
► SECTION 3 (CONTINUED) / SECTION 3 (SUITE) / SECCIÓN 3 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



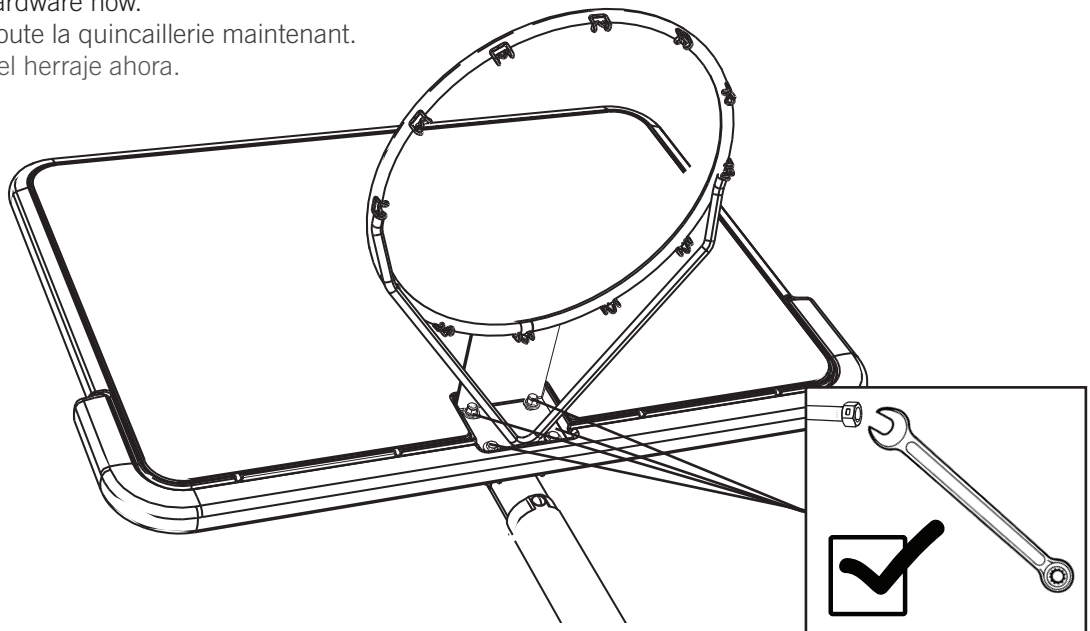
3.4

- The **Backboard Brackets (AJJ & AJK)** are designed to be bent by hand.
- Les **supports de tableau (AJJ & AJK)** sont conçus pour être pliés à la main.
- Los **soportes de tablero (AJJ & AJK)** fueron diseñados por estar plegados a mano.



3.5

- Tighten all hardware now.
- Serrez bien toute la quincaillerie maintenant.
- Apriete todo el herraje ahora.





This page intentionally left blank
Cette page est intentionnellement laissée en blanc
Esta página ha sido dejada en blanco intencionalmente

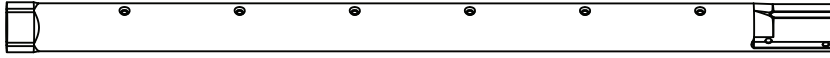
Detach this section for quick reference / Détacher cette section pour référence rapide / Despegar esta sección para referencia rápida



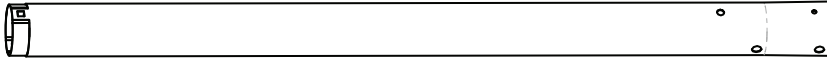
PARTS IDENTIFIER / IDENTIFICATEUR DE PIÈCES / IDENTIFICADOR DE PIEZAS

Detach this section for quick reference / Détacher cette section pour référence rapide / Despegar esta sección para referencia rápida

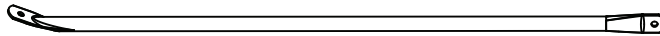
Metal Part / Pièce en métal / Pieza de metal



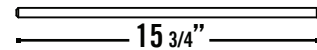
ALH (x1)



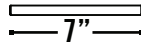
ALE (x1)



ALI (x2)



AJC (x1)



AJE (x1)



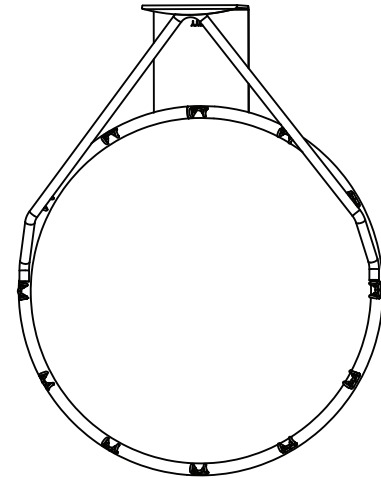
AJJ (x1)



AJK (x1)



AOX (x1)

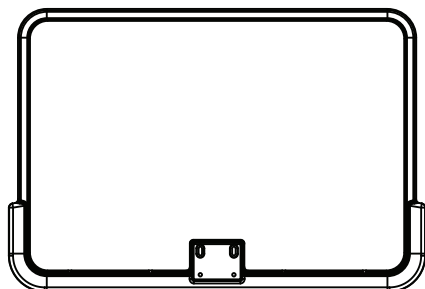


ALX (x1)

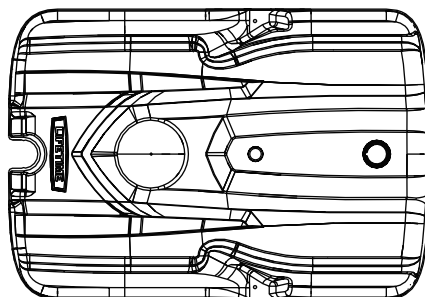


PARTS IDENTIFIER / IDENTIFICATEUR DE PIÈCES / IDENTIFICADOR DE PIEZAS

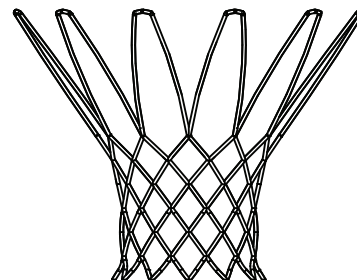
Plastic Parts / Pièces en plastique / Piezas de plástico



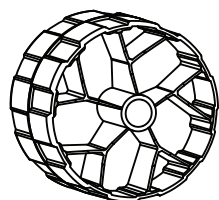
AJI (x1)



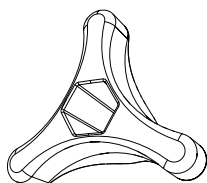
AJM (x1)



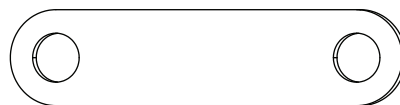
AKZ (x1)



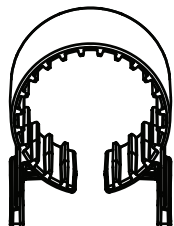
AMU (x2)



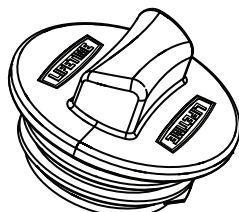
AYU (x3)



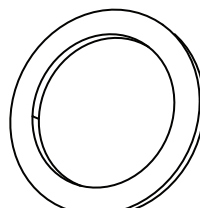
CNB (x2)



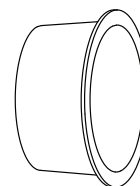
CMZ (x1)



FIQ (x1)



FIR (x1)



AEF (x1)

Detach this section for quick reference / Détacher cette section pour référence rapide / Despegar esta sección para referencia rápida



HARDWARE REQUIRED / QUINCAILLERIE REQUISE / HERRAJE REQUERIDO





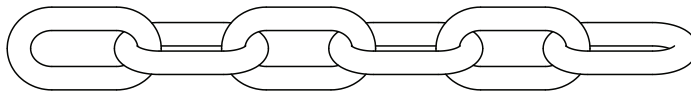
Detach this section for quick reference / Détacher cette section pour référence rapide / Despegar esta sección para referencia rápida

This page intentionally left blank
Cette page est intentionnellement laissée en blanc
Esta página ha sido dejada en blanco intencionalmente

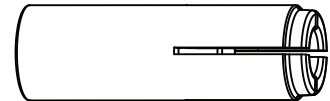


HARDWARE REQUIRED / QUINCAILLERIE REQUISE / HERRAJE REQUERIDO

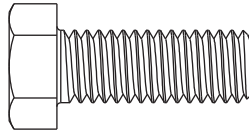
Hardware bag / Sac de quincaillerie / Bolsa de herraje



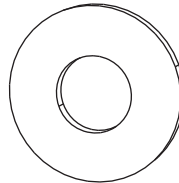
CNC (x2)



AQQ (x2)



CHQ (x2)

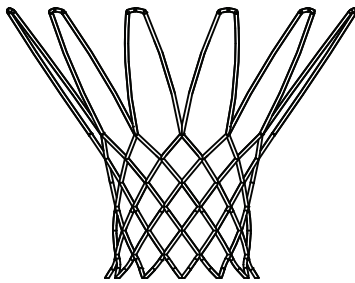


AAF (x2)

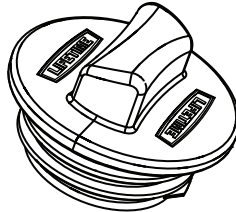


PARTS REQUIRED / PIÈCES REQUISES / PIEZAS REQUERIDAS

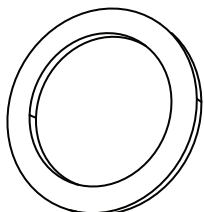
Plastic parts / Pièces en plastique / Piezas de plástico



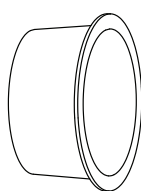
AKZ (x1)



FIQ (x1)



FIR (x1)



AEF (x1)

**WARNING / AVERTISSEMENT / ADVERTENCIA**

For safety reasons, we recommend that sand be used instead of water to fill the base. If a leak develops, water could run out unnoticed, allowing the system to fall over, resulting in serious personal injuries or property damage. For winter months, remove the water and lay the system down to store. Water can freeze and expand in low temperatures, possibly cracking the base. Check the base carefully for leaks. If a leak is found, lay the system down on the ground and call Customer Service. Do not use, stand up, or play on a leaking system.

Pour des raisons de sécurité, il est recommandé de remplir la base avec du sable plutôt qu'avec de l'eau. En cas de fuite, l'écoulement de l'eau risque de passer inaperçu, ce qui peut entraîner une chute du système et de provoquer ainsi des blessures graves, voire mortelles, ou des dégâts matériels. Pour les mois d'hiver, vider la base de l'eau et mettre le système horizontal pour le stocker. L'eau peut geler et se dilater à basse température et peut-être fissurer la base. Vérifier attentivement la base pour toute fuite. Si une fuite est détectée, mettre le système horizontal et appeler notre service à la clientèle. Ne pas utiliser, mettre vertical ou jouer sur un système qui fuit.

Por razones de seguridad, se recomienda usar arena en lugar de agua en la base. Si hay alguna fuga, el agua podría salirse inadvertidamente, por lo que la unidad puede caerse y causar lesiones personales graves, la muerte o daños a la propiedad. Para los meses de invierno, verter el agua y colocar el sistema en posición horizontal para almacenar. El agua puede congelarse y expandirse a bajas temperaturas y posiblemente romper la base. Verificar la base cuidadosamente para ver si hay fugas. Si se encuentra una fuga, colocar el sistema en posición horizontal y llamar nuestro Servicio a clientes. Nunca usar, colocar en posición vertical o jugar en un sistema con fugas.



TOOLS REQUIRED / OUTILS REQUIS / HERRAMIENTAS REQUERIDAS



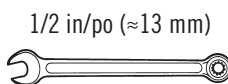
(1)



(1)



319 lb (≈145 kg)



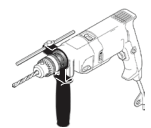
(2)



(1)



(1)



(1)

► SECTION 4 (CONTINUED) / SECTION 4 (SUITE) / SECCIÓN 4 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



(1)



(1)

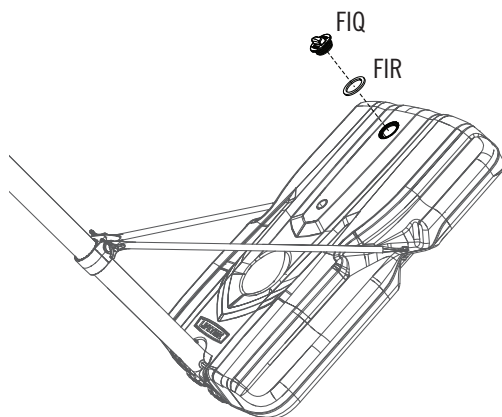
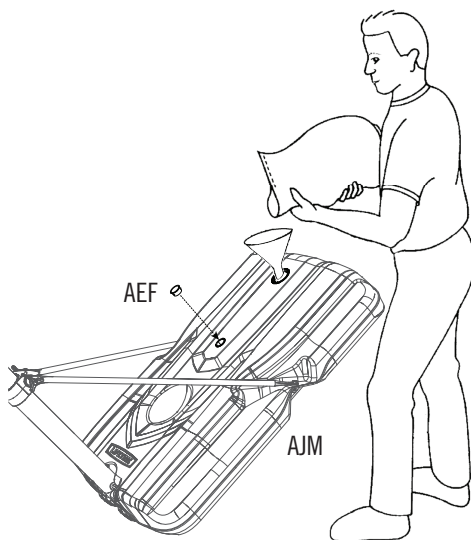


319 lb (≈145 kg)



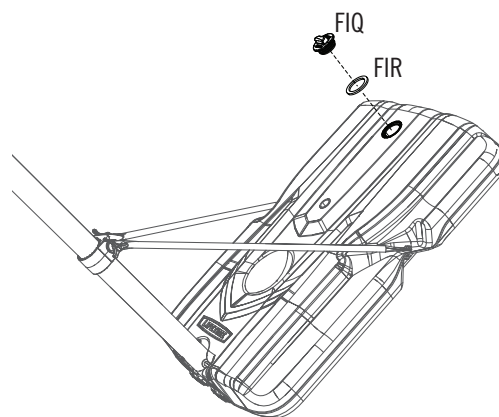
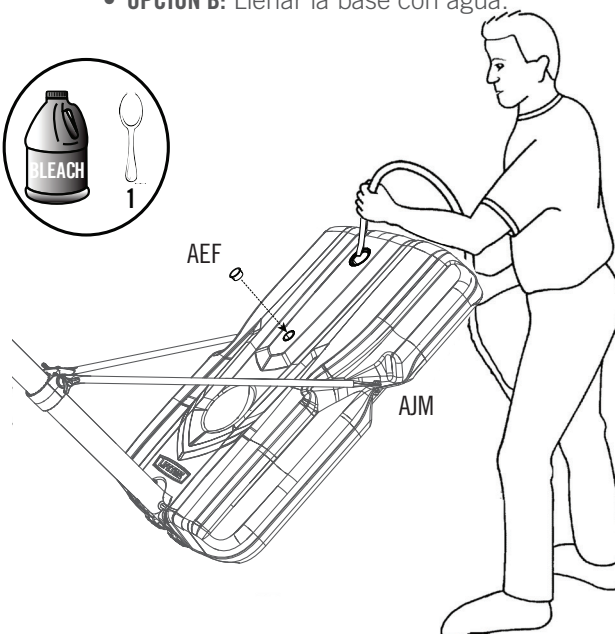
4.1A

- **OPTION A:** Fill the base with sand.
- **OPTION A :** Remplir la base avec de sable.
- **OPCIÓN A:** Llenar la base con arena.



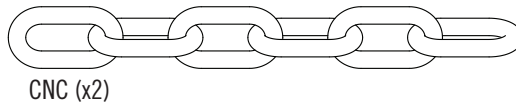
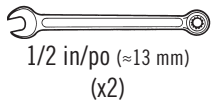
4.1B

- **OPTION B:** Filling the base with water.
- **OPTION B :** Remplir la base avec de l'eau.
- **OPCIÓN B:** Llenar la base con agua.



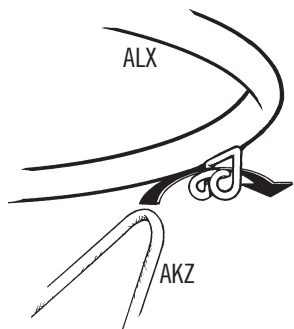
► SECTION 4 (CONTINUED) / SECTION 4 (SUITE) / SECCIÓN 4 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



4.2

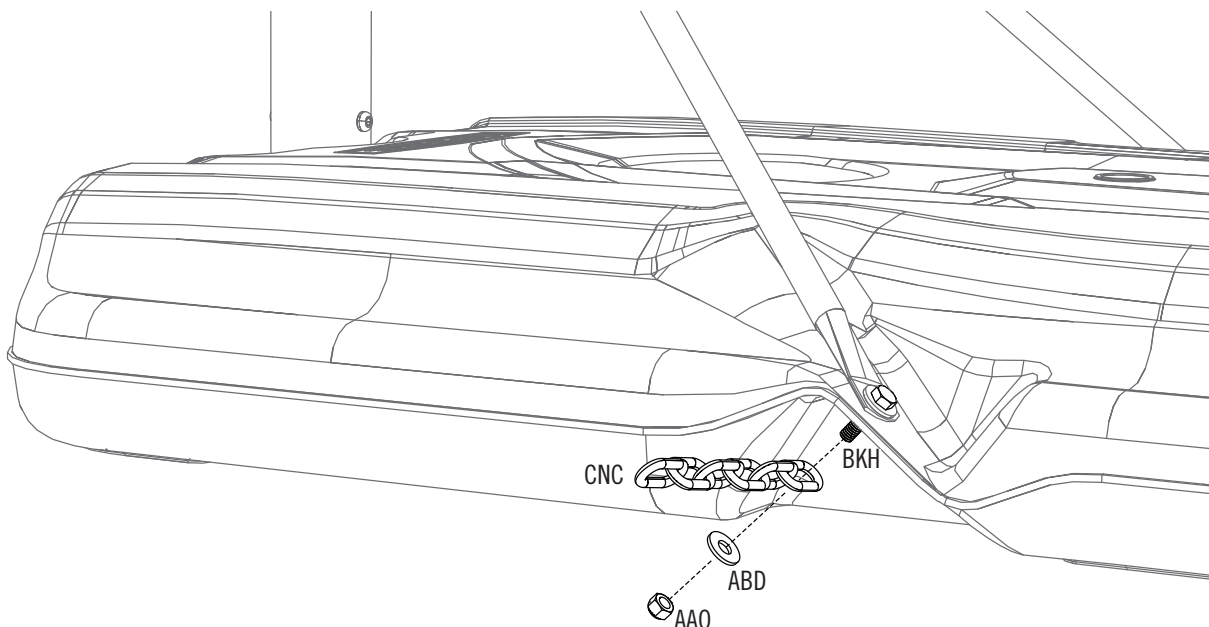
- Attach the **net (AKZ)** to the **rim (ALX)**.
- Attachez le **panier (AKZ)** à l'**anneau (ALX)**.
- Sujete la **red (AKZ)** al **aro (ALX)**.



- If a replacement net is needed, please call our Customer Service Department. Our nets are shorter than average to reduce the risk of entanglement.
- Si vous avez besoin d'un nouvel panier, appelez notre département de services à la clientèle. Nos paniers sont plus courts pour réduire le risque d'enchevêtrement.
- Si se necesita una red de reemplazo, llame a nuestro departamento de servicios a clientes. Nuestras redes son más cortas para reducir el riesgo de enredamiento.

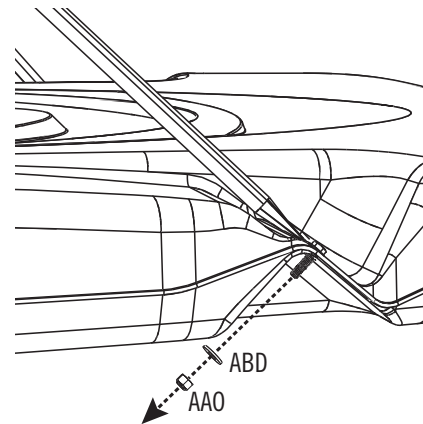
4.4

- Slide the **chain (CNC)** onto the **hex bolt (BKH)** and reattach the hardware as illustrated. Tighten the hardware. **Repeat this step for the right pole brace assembly.**
- Faites glisser la **chaîne (CNC)** sur le **boulon hexagonal (BKH)** et attachez à nouveau la quincaillerie comme indiqué. Serrez bien la quincaillerie. **Répétez cette étape pour l'assemblage de support de poteau droit.**
- Deslice la **cadena (CNC)** sobre el **perno hexagonal (BKH)** y adjunte de nuevo el herraje como se muestra. Apriete todo el herraje. **Repita este paso para el ensamble del soporte de poste derecho.**



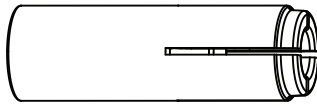
4.3

- Remove the **nylock nut (AAO)** and the **washer (ABD)** from the left pole brace assembly.
- Retirez l'**écrou en nylon (AAO)** et la **rondelle (ABD)** de l'assemblage du support de poteau gauche.
- Retire la **tuerca de nailon (AAO)** y la **rondana (ABD)** del ensamble del soporte de poste izquierdo.



► SECTION 4 (CONTINUED) / SECTION 4 (SUITE) / SECCIÓN 4 (CONTINUACIÓN)

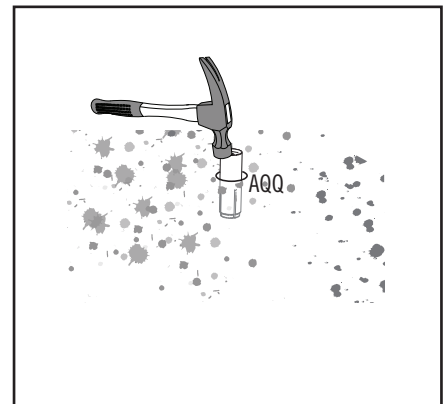
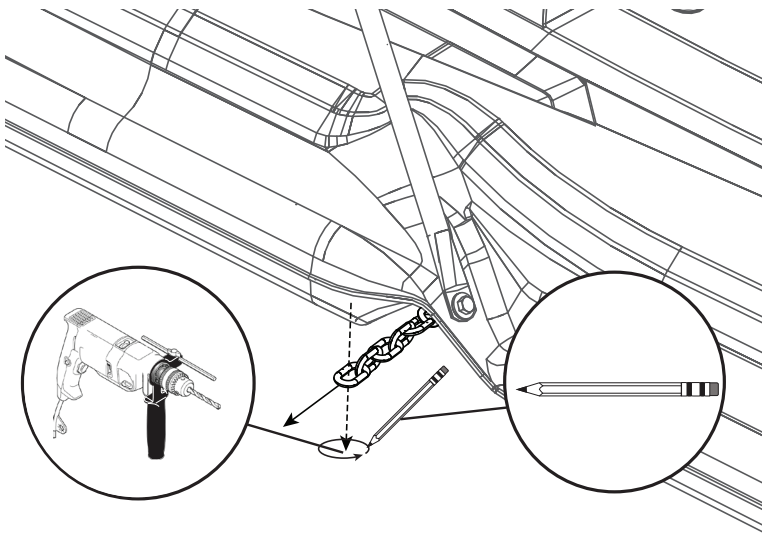
TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



AAQ (x2)

4.5

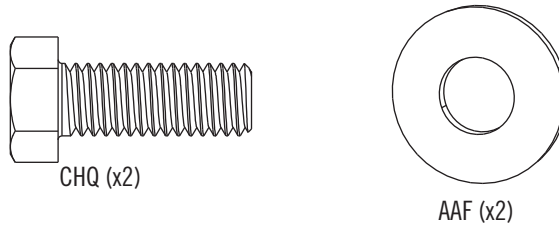
- Pull out the end links of the **chains (CNC)** so they are away from the sides of the base. Mark the location of the last links in the chain and drill a hole 13 mm (1/2 inch) in diameter and 39 mm (1 1/2 inches) deep in the concrete in each spot. Place the **concrete anchors (AAQ)** in the drilled holes and use a 5/16" hex bolt and a hammer to tap down the anchor tab located inside each anchor. Tap with force at least five or six times until the sides of the anchor begin to flare. **Repeat for the other side.**
- Enlevez les extrémités de la **chaîne (CNC)** pour qu'elles soient loins des côtés de la base. Marquez l'endroit des dernières maillons de la chaîne, et percez un trou de 13 mm (1/2 po) de diamètre et 39 mm (1 1/2 po) de profondeur dans le béton à chaque endroit. Mettez les **ancres à béton (AAQ)** dans les trous percés et utilisez un boulon hexagonal de 8 mm (5/16 po) et un marteau pour frapper la languette d'ancrage localisée dans chaque ancre. Frappez avec force au moins 5 à 6 fois jusqu'à ce que les côtés de l'ancre commence à s'évaser. **Répétez cette étape pour l'autre côté.**
- Agárrese de los extremos de la **cadena (CNC)** y aléjelos de los lados de la base. Marque el lugar de los extremos de la cadena y taladre un agujero de 13 mm (1/2") en diámetro y 39 mm (1 1/2") de profundidad en cada lugar. Coloque las **anclas para concreto (AAQ)** en los agujeros taladrados, y use un perno hexagonal de 8 mm (5/16") y un martillo para golpear la lengüeta del ancla ubicada dentro de cada ancla. Golpee con fuerza por lo menos 5 a 6 veces hasa que los lados del ancla empiecen a ensancharse. **Repita este paso para el otro lado.**



- To prevent the base from being punctured, install the cement anchors in a way that will not permit them to come in contact with the base. The hardware used with the cement anchor could puncture the base, resulting in leakage, which could cause the system to tip over, potentially resulting in serious personal injuries.
- Pour aider à ne pas crever la base, insérez les boulons d'ancrage pour béton de manière à ce que les boulons d'ancrage n'entrent pas en contact avec la base. La quincaillerie employée avec les boulons d'ancrage aussi peuvent crever la base, en résultant en une fuite qui peut causer l'effondrement du système et causer des blessures graves personnelles.
- Para evitar la perforación de la base, sujete el sistema usando pernos de anclaje para concreto de algún modo que no hacen contacto con la base. Los elementos usados con los pernos de anclaje también pueden perforar la base, resultando en fugas que pueden causar la caída del sistema, causando potencialmente lesiones graves personales.

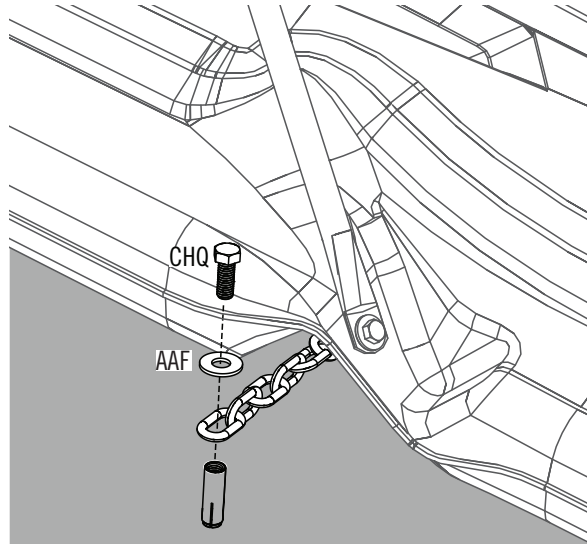
► SECTION 4 (CONTINUED) / SECTION 4 (SUITE) / SECCIÓN 4 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



4.6

- Slide a **hex bolt (CHQ)** through a **washer (AAF)** and through the end link of the chain. Secure the bolt into the concrete anchor. **Repeat for the other side.**
- Faites glisser un **boulon hexagonal (CHQ)** à travers la **rondelle (AAF)** et à travers l'extrémité de la chaîne. Attachez bien les boulons dans les ancrages à béton. **Répétez cette étape pour l'autre côté.**
- Deslice el **perno hexagonal (CHQ)** por la **rondana (AAF)** y por el extremo de la cadena. Sujete bien los pernos en las anclas para concreto. **Repita este paso para el otro lado.**



WARNING / AVERTISSEMENT / ADVERTENCIA

Do not attempt to use the portable unit without first filling the base with weight and securing the concrete anchors. The system may fall over without being secured to the ground and could cause serious personal injuries.

Ne pas tenter utiliser le système portable sans premier remplir la base avec poids et bien attacher les boulons d'ancrage. Le non-respect d'ancrer l'unité peut resulter en l'effondrement du système et causer des blessures graves personnelles.

No intente usar el sistema portátil sin primer llenar la base con el peso requerido o sin sujetarla con pernos de ancalje para concreto. La falta de sujetar el sistema a concreto puede causar la caída del sistema resultando en lesiones graves personales.

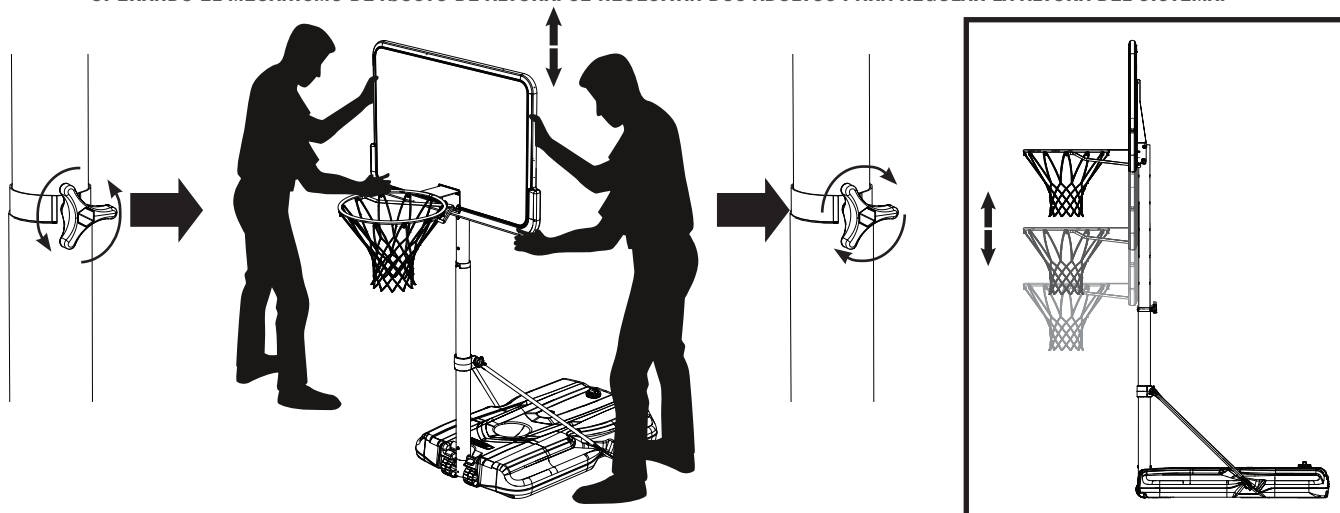
► SECTION 4 (CONTINUED) / SECTION 4 (SUITE) / SECCIÓN 4 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



4.7

- OPERATING THE HEIGHT ADJUSTMENT SYSTEM. ONLY ADULTS SHOULD ADJUST THE HEIGHT OF THE SYSTEM.
- COMMENT FAIRE MARCHER LE MÉCANISME DE RÉGLAGE DE LA HAUTEUR. LES ADULTES DOIVENT SEULEMENT RÉGLER LE HAUTEUR DE L'ÉLÉMENT.
- OPERANDO EL MECANISMO DE AJUSTO DE ALTURA: SE NECESITAN DOS ADULTOS PARA REGULAR LA ALTURA DEL SISTEMA.



To Raise or Lower the Hoop:

The basketball system may be adjusted from 4 feet to 6.5 feet.

1. Using at least two adults, tip the system forward and rest the rim on a non-scratching surface. Do not scrape the powder coating off the rim while adjusting the system, or you could void the product warranty and cause rusting.
2. With one person holding the system at all times, remove the adjustment knob and the carriage bolt. Adjust the system to the desired height and replace the bolt and knob.
3. Make sure the adjustment knob is secure before standing the system back up to playing position.

Pour relever ou baisser l'anneau :

Le système de basket-ball peut être réglé entre 1,22 m et 1.98 m.

1. En utilisant au moins deux adultes, inclinez l'élément vers l'avant et appuyez l'anneau sur une surface lisse. Ne grattez pas la peinture poudre de l'anneau en réglant l'élément, ou vous pouvez annuler la garantie du produit et causer la formation de rouille.
2. Pendant qu'une personne tient le système de façon permanente, enlever le bouton de réglage et le boulon de carrosserie, régler le système à la hauteur voulue, et replacer le boulon et le bouton.
3. Vérifier que le bouton de réglage est fixé solidement avant de remettre le système en position verticale pour le jeu.

Para elevar o bajar el tablero:

La altura del sistema de básquetbol puede regularse entre 1.22 m (4 pies) y 1.98 m (6.5pies).

1. Entre dos adultos como mínimo, incline el sistema hacia atrás y apoye el poste sobre una mesa. No raspe la pintura horneada del poste al regular la altura del sistema; si lo hace, invalidará la garantía del producto y puede causar oxidación.
2. Mientras un adulto sostiene permanentemente el poste, desmonte el pomo de regulación y el perno de carrocería, coloque el sistema a la altura deseada y vuelva a instalar el perno y el pomo.
3. Asegúrese de que el pomo de regulación esté bien ajustada antes de volver a poner el sistema en posición de juego.

► SECTION 4 (CONTINUED) / SECTION 4 (SUITE) / SECCIÓN 4 (CONTINUACIÓN)

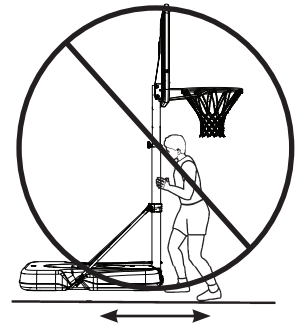
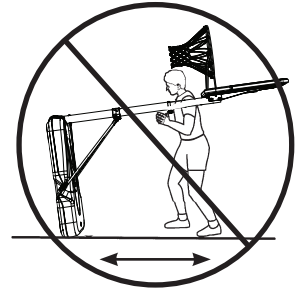
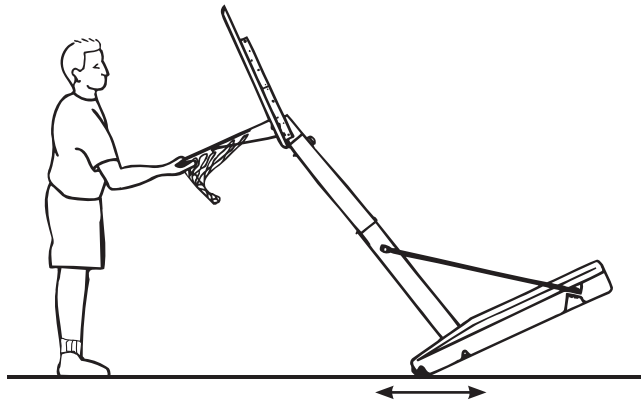
TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



4.8



- MOVING THE SYSTEM:
- EN DÉPLAÇANT LE SYSTÈME :
- DESPLAZANDO EL SISTEMA:



WARNING: The system must only be moved by people capable of handling its weight. Do not allow children to move the system.

- Adjust the system to its lowest position, and use caution to prevent the height mechanism from adjusting.
- Stand in front of the system and pull on the Pole until the unit is balanced on its Wheels.
- Move the system to the desired location and carefully set the Base down.



CAUTION: The system must only be moved on its Wheels. Sliding the Base may damage the Base which could result in leakage and the system tipping over.



AVERTISSEMENT : Ne déplacez ce système que pour les adultes capables de manipuler son poids. Ne pas permettre les enfants de déplacer ce système.

- Réglez le système à la position la plus basse, et prenez attention pour éviter l'ajustement involontaire du mécanisme de hauteur.
- Tenez-vous debout le système, et tirez sur le poteau jusqu'à ce que le système soit équilibré sur ces roues.
- Déplacez le système à l'emplacement désiré et, avec soin, posez la base en place.



ATTENTION : Il faut déplacer le système seulement sur les roues. En glissant la base peut l'endommager et provoquer des fuites de l'eau, et le système peut basculer.



ADVERTENCIA: Desplace el sistema sólo por los adultos capaces de manipular su peso. No permite a los niños desplazar este sistema.

- Ajuste el sistema a la posición más baja, y tenga cuidado para evitar el ajuste involuntario del mecanismo de altura.
- Esté de pie en frente del sistema, y tire del poste hasta que el sistema esté equilibrado sobre las ruedas.
- Desplace el sistema a la ubicación deseada y, con cuidado, coloque la base en su lugar.



PRECAUCIÓN: Desplace el sistema sólo por las ruedas. Deslizando la base puede ocasionar daño a la base el cual puede resultar en la fuga de agua y la caída involuntaria del sistema.



WARNING STICKER / IDENTIFICATEUR DE PIÈCES / IDENTIFICADOR DE PIEZAS



WARNING

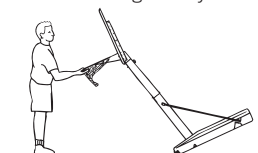


FAILURE TO FOLLOW THESE WARNINGS MAY RESULT IN SERIOUS INJURY AND/OR PROPERTY DAMAGE.

Owners must ensure that all players know and follow these rules for safe operation of the system.

- Do not allow children to move or adjust the system.
- Always make sure adjustment knob is securely tightened before play.
- Make sure cement anchors are installed properly during assembly and that they are secure before play.
- During play, especially when performing dunk type activities, keep player's face away from the backboard, rim, and net. Serious injury could occur if teeth/face come in contact with the backboard, rim, or net. Player should wear a mouth guard during play.
- Only hang from rim briefly to regain balance or avoid injuring others. Release the rim as soon as safely possible.
- Do not slide, climb or play on base or pole.
- Before each use, always check that the base is filled according to manufacturer's instructions. Check for loose hardware, instability, and signs of corrosion and repair before each use. Check the base for leaks. If a leak exists, water could run out unnoticed, allowing the unit to fall over.
- Surface beneath the base must be smooth and free of gravel or other objects. Punctures can cause leakage and could cause system to tip over.

- Do not wear jewelry (rings, watches, necklaces, etc.) during play. Objects may entangle in net.
- When moving system, keep hands and fingers away from moving parts.
- Once a month check pole and all metal parts for signs of corrosion (rust, pitting, chipping). Completely remove rust and repaint with exterior enamel. If rust has penetrated any steel part, replace that part immediately.
- Never operate or leave the unit standing in an upright position without first filling the base with weight and securing cement anchors or it may tip over into the pool and cause serious personal injuries.
- Never play on damaged equipment.
- Do not use system during windy or severe weather. System may tip over. Place system in an area protected from the wind or in an area away from property that may be damaged if the system falls, and from overhead power lines.
- Do not use the system to lift or hoist anything. The mechanism is designed to lift only the weight of the backboard and rim. Do not hang anything from the handle, rim, backboard, or lifter arms as this will damage the system and void the warranty.



ADVERTENCIA



SI NO SE OBEDECEN ESTAS ADVERTENCIAS PUEDEN PRODUCIRSE GRAVES LESIONES Y/O DAÑOS A LA PROPIEDAD.

El propietario del sistema debe asegurarse de que todos los jugadores conozcan y respeten estas reglas para que el sistema se use en forma segura.

- No permitir a los niños mover ni regular el sistema.
- Siempre asegurarse que el pomo de ajuste ha sido bien apretado antes de jugar.
- Asegurarse de sujetar correctamente los pernos de anclaje durante el armado y que son bien firmados antes de jugar.
- Durante el juego, especialmente al efectuar actividades de tipo «mate», el jugador debe guardar la cara alejada del tablero, el aro, y la red. Se pueden ocasionar lesiones graves si los dientes y/o la cara hacen contacto con el tablero, el aro, o la red. Todos los jugadores deben llevar protectores bucales durante el juego.
- Se puede colgar del aro por poco tiempo para recobrar el equilibrio o para evitar lesionar otros jugadores. Soltar el aro lo antes posible.
- No deslizarse, subir, o jugar en la base ni el poste.
- Antes de cada uso, verificar siempre que la base ha sido llenada según las instrucciones del fabricante. Verificar que no hay elementos o accesorios flojos, inestabilidad, o señales de corrosión. Reparar antes de cada uso. Verificar la base para fugas. Si existe una fuga, el agua puede escapar desapercibida, permitiendo volcar el sistema. Nunca jugar en un sistema dañado.
- La superficie debajo la base debe ser lisa y libre de gravilla u otros objetos. Los pinchazos causan fugas y pueden dejar volcar el sistema.
- No llevar joyería (aros, relojes, collares, etc.) durante el juego. Los objetos pueden enredarse en la red.
- Al mover el sistema, guardar las manos y los dedos alejados de las piezas móviles.
- Una vez al mes, verificar el poste y todas las piezas para señales de corrosión (oxidación, picaduras, pintura desconchada). Quitar por completo cualquier corrosión y repintar la pieza usando esmalte para exteriores. Si oxidación ha penetrado una pieza de acero, cambiar la pieza inmediatamente.
- Nunca funcionar el mecanismo ni dejar el sistema vertical sin primer llenar la base con el peso requerido y sujetarlo usando pernos de anclaje para concreto. El incumplimiento de seguir esta advertencia puede permitir que el sistema se vuelca en la piscina resultando en lesiones graves personales.
- Nunca jugar en un sistema dañado.
- No utilizar el sistema durante condiciones del tiempo severas o ventosas. El sistema puede volcar. Ubicar el sistema en un área protegida del viento o en un área alejada de líneas aéreas de tensión, y de propiedad que puede ser dañada si vuelca el sistema.
- No utilizar el sistema para levantar o alzar algo. El mecanismo está diseñado de levantar sólo el peso del tablero y el aro. No colgar nada de la manija, el aro, el tablero, ni los brazos de elevación. Este acto puede dañar el sistema y anular la garantía.



AVERTISSEMENT

FAUTE DE NE PAS SUIVRE CES AVERTISSEMENTS, VOUS RISQUEZ DE CAUSER DES BLESSURES GRAVES ET/OU DES DOMMAGES À L'ÉQUIPEMENT.

Le propriétaire doit s'assurer que tous les joueurs connaissent et appliquent les règles suivantes afin d'utiliser l'équipement en toute sécurité.

- Ne pas permettre les enfants déplacer ou régler le système.
- Toujours vérifier que le bouton d'ajustement est bien serré avant de jouer.
- Vérifier que les boulons d'ancrage sont installés correctement pendant le montage et qu'ils sont bien serrés avant de jouer.
- Pendant le jeu, surtout quand on exécute les «dunks», garder la face du joueur loin du panneau, de l'anneau, et du filet. Des blessures graves peuvent se produire si les dents/face entrent en contact avec le panneau, l'anneau, ou le filet. Tous les joueurs doivent porter des protège-dents pendant le jeu.
- Ne suspendre de l'anneau que pour un bref instant pour retrouver votre équilibre ou pour éviter blesser les autres joueurs. Lâcher l'anneau dès que possible.
- Ne pas glisser, escalader, ni jouer sur la base ou le poteau.
- Avant de chaque usage, toujours vérifier que la base est rempli selon les instructions du fabricant. Vérifier que tous les accessoires sont bien serrés, que le système est stable, et s'il y a des signes de corrosion, et réparer le système avant de chaque usage. Vérifier s'il y a des fuites en la base. S'il y a des fuites, l'eau peut fuir inaperçue, et permettre tomber le système. Jamais jouer sur un système endommagé.
- La surface sous la base doit être lisse et sans gravier ou autres objets. Les crevaisons peuvent causer des fuites et permettre tomber le système.
- Ne pas porter de bijoux (anneaux, montres, colliers, etc.) au cours du jeu. Ces objets peuvent s'enchevêtrer dans le filet.
- Lorsque déplacer le système, garder les mains et les doigts loin des pièces mobiles.
- Une fois par mois, vérifier le poteau et tous les pièces en acier pour tous les signes de corrosion (rouille, piqûres, écaillage). Enlever complètement la rouille et repeindre avec de peinture émaillée d'extérieur. Si quelque rouille a pénétré une pièce en acier, remplacer la pièce tout de suite.
- Jamais faire marcher ni laisser le système vertical sans premier remplir la base avec poids et sans l'ancrer à l'aide des boulons d'ancrage à béton parce que le système peut tomber dans la piscine et causer des blessures graves personnelles.
- Jamais jouer sur un système endommagé.
- Ne pas utiliser le système pendant temps venteux ou mauvais parce que le système peut tomber. Poser le système dans un coin protégé du vent ou dans un coin loin de propriété qui peut s'endommager si se tombe le système, et des lignes aériens à haute tension.
- Ne pas utiliser le système pour soulever ou élever quoi que ce soit. Le mécanisme n'est conçu pour soulever que le poids du panneau et de l'anneau. Ne pas mettre quelque chose sur la manivelle, l'anneau, le panneau, ou les bras d'élévation car cela endommagera le système et annulera la garantie.



NOTES / REMARQUES / NOTAS



NOTES / REMARQUES / NOTAS



NOTES / REMARQUES / NOTAS



REGISTER YOUR PRODUCT ONLINE AT WWW.LIFETIME.COM

At Lifetime®, we are committed to providing innovative and quality products. While registering, you will have the opportunity to give us your feedback. Your input is valuable to us.

- You can also opt in to receive new product notifications or promotions.
- In the unlikely event of a product recall or safety modification, your registration provides the information we need to notify you directly.
- Registration is fast, easy, and completely voluntary.

LIFETIME'S PROMISE TO YOU:

Maintaining your privacy is our long-standing policy at Lifetime®. And you can rest assured that Lifetime® will not sell or provide your personal data to other third parties, or allow them to use your personal data for their own purposes.

We invite you to read our privacy policy at www.lifetime.com

REGISTER today!



ENREGISTRER CE PRODUIT EN LIGNE À WWW.LIFETIME.COM

Chez Lifetime®, nous nous engageons à fournir des produits innovateurs de qualité. Lors de votre inscription, vous aurez l'occasion de nous faire parvenir vos commentaires. Votre opinion est importante pour nous.

- On peut également choisir de recevoir des avis ou des promotions dans le cadre de nouveaux produits.
- Dans l'éventualité peu probable d'un rappel ou d'un avis de sécurité, l'inscription fournit les renseignements nécessaires nous permettant de communiquer avec vous.
- L'inscription est rapide, facile et complètement volontaire.

LA PROMESSE DE LIFETIME :

Conserver votre confidentialité est notre politique de longue date chez Lifetime®. Vous pouvez donc être rassuré par le fait que Lifetime® ne vendra pas ou ne fournira pas vos données personnelles à des tiers, et ne leur permettra pas d'utiliser vos données personnelles à leurs propres fins.

Nous vous invitons à lire notre politique de confidentialité à www.lifetime.com (en anglais seulement)

ENREGISTRER CE PRODUIT aujourd'hui!



REGISTRAR EL PRODUCTO EN LÍNEA EN WWW.LIFETIME.COM

En Lifetime®, estamos comprometidos a ofrecer productos innovadores y de calidad. Al registrarse, usted tendrá la oportunidad de darnos su retroalimentación. Su información es valiosa para nosotros.

- También puede optar por recibir nuestras notificaciones o promociones.
- En el caso improbable de que el producto deba ser retirado del mercado o que sufra alguna modificación, su registro provee la información que necesitamos para notificarle directamente.
- El registro es rápido, fácil y completamente voluntario.

LA PROMESA DE LIFETIME® PARA USTED:

Mantener privacidad es nuestra política permanente en Lifetime®. Y puede estar seguro que Lifetime® no venderá ni dará datos personales a terceros, ni les permitirá usar datos personales para sus propios fines.

Lo invitamos a leer nuestra política de privacidad en www.lifetime.com (sólo en inglés)

¡REGISTRARSE hoy mismo!



5-YEAR LIMITED FACTORY WARRANTY

THE MANUFACTURER RESERVES THE RIGHT TO MAKE SUBSTITUTIONS TO WARRANTY CLAIMS IF PARTS ARE UNAVAILABLE OR OBSOLETE.

1. Lifetime basketball systems are warranted to the original purchaser to be free from defects in material or workmanship for a period of five years from the date of original retail purchase. The word “defects” is defined as imperfections that impair the use of the product. Defects resulting from misuse, abuse or negligence will void this warranty. This warranty does not cover defects due to improper installation, alteration or accident. This warranty does not cover damage caused by vandalism, rusting, “acts of nature” or any other event beyond the control of the manufacturer.
2. This warranty is nontransferable and is expressly limited to the repair or replacement of defective product. If the product is defective within the terms of this warranty, Lifetime Products, Inc. will repair or replace defective parts at no cost to the purchaser. Shipping charges to and from the factory or distribution center are not covered and are the responsibility of the purchaser. Labor charges and related expenses for removal, installation or replacement of the basketball system or its components are not covered under this warranty.
3. This warranty does not cover scratching or scuffing of the product that may result from normal usage. In addition, defects resulting from intentional damage, negligence, unreasonable use or hanging from the rim will void this warranty.
4. Liability for incidental or consequential damages is excluded to the extent permitted by law. While every attempt is made to embody the highest degree of safety in all equipment, freedom from injury cannot be guaranteed. The user assumes all risk of injury resulting from the use of this product. All merchandise is sold on this condition, and no representative of the company may waive or change this policy.
5. This product is not intended for institutional or commercial use; Lifetime Products, Inc. does not assume any liability for such use. Institutional or commercial use will void the warranty.
6. Our goods come with guarantees that cannot be excluded under the Australian Consumer Law. You are entitled to a replacement or refund for a major failure and for compensation for any other reasonably foreseeable loss or damage. You are also entitled to have the goods repaired or replaced if the goods fail to be of acceptable quality and the failure does not amount to a major failure.
7. This warranty is expressly in lieu of all other warranties, expressed or implied, including warranties of merchantability or fitness for use to extent permitted by Federal and state law. Neither Lifetime Products, Inc., nor any representative assumes any other liability in connection with this product. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state.

PLEASE INCLUDE YOUR DATED SALES RECEIPT AND PHOTOGRAPHS OF DAMAGED PARTS.

REPORT PRODUCT DEFECTS IN WRITING TO:

Lifetime Products, Inc., PO Box 160010 Clearfield, UT 84016-0010
or call 1-800-225-3865 M-F 7 a.m. to 5 p.m. MST.

REGISTER YOUR PRODUCT FOR QUICKER CUSTOMER SERVICE.

Visit www.lifetime.com or call 1-800-225-3865 to register your product today.

FOR INTERNATIONAL WARRANTY CLAIMS:

All warranty claims must be accompanied by a sales receipt. Report all warranty claims in writing to your regional sales support representative. Please include your dated sales receipt and photographs of damaged parts.

To identify the representative for your region, please visit: www.lifetime.com/international



www.lifetime.com



GARANTIE DE FABRICATION LIMITÉE DE 5 ANS

LE FABRICANT RÉSERVE LE DROIT DE FAIRE DES SUBSTITUTIONS EN CAS DE RECOURS EN GARANTIE SI LES PIÈCES NE SONT PAS DISPONIBLES OU SONT OBSOLÈTES

1. Les systèmes de basket-ball Lifetime sont garantis à l'acheteur d'origine contre tous défauts de matériau ou de fabrication pendant une durée de cinq ans à partir de la date d'achat d'origine. Le mot « défauts » signifie des défauts qui empêchent l'utilisation du produit. Les défauts résultant de mauvais usage, d'abus ou de négligence annulent cette garantie. Cette garantie ne couvre pas les dommages causés par le vandalisme, la rouille, « les actes de la nature » ou tout autre événement en dehors du contrôle du fabricant.
2. Cette garantie n'est pas transférable et est expressément limitée à la réparation ou au remplacement du produit défectueux. Si le produit est déclaré défectueux selon les termes de cette garantie, Lifetime Products, Inc. réparera ou remplacera les parties défectueuses gratuitement pour l'acheteur. Les frais d'expéditions aller et retour de l'usine ne sont pas couverts et sont à la charge de l'acheteur. Les frais de main-d'œuvre et frais associés à l'enlèvement, au montage ou au remplacement du système de basket-ball ou de ses composantes ne sont pas couverts par cette garantie.
3. Cette garantie ne couvre pas les égratignures ou éraillures du produit résultant d'une utilisation normale. Par ailleurs, les défauts résultant de dommages intentionnels, négligence, utilisation abusive ou suspension à partir de l'entretoise annulent cette garantie.
4. Toute responsabilité pour dommages incidents ou conséquents est exclue dans la mesure permise par la loi. Bien que toutes les mesures aient été prises pour intégrer le plus haut degré de sécurité dans l'ensemble du matériel, l'impossibilité de blessure ne peut pas être garantie. L'utilisateur assume tous les risques de blessure résultant de l'utilisation de ce produit. L'ensemble de la marchandise est vendu en vertu de cette condition et aucune personne représentant la société ne peut déroger à cette politique, ni la modifier.
5. Ce produit n'est pas prévu pour l'usage institutionnel ni commercial; Lifetime Products, Inc. n'assume aucune responsabilité pour tel usage. L'utilisation institutionnelle ou commerciale annulera cette garantie.
6. Cette garantie remplace expressément toutes autres garanties, expresses ou tacites, y compris les garanties de commercialisation ou d'adaptation à un but particulier dans la mesure permise par les lois fédérales et des états. Ni Lifetime Products, Inc. ni aucun de ses représentants n'assume aucune autre responsabilité concernant ce produit. Cette garantie vous accorde des droits particuliers, et vous aurez peut-être des autres droits qui varient d'un état à l'autre.

TOUS LES RECOURS EN GARANTIE DOIVENT ÊTRE ACCOMPAGNÉS DU REÇU DE VENTE.

FAIRE PARVENIR UN RAPPORT PAR ÉCRIT DE DÉFECTUOSITÉ DU PRODUIT À :

Lifetime Products, Inc., PO Box 160010 Clearfield, UT 84016-0010

ou composer le 1-800-225-3865, du lundi au vendredi de 7 h à 17 h, HP

ENREGISTREZ VOTRE ARTICLE À :

www.lifetime.com, ou composer le 1-800-225-3865 pour enregistrer votre article aujourd'hui.

POUR RECOURS EN GARANTIE INTERNATIONAUX :

Tous les recours en garantie doivent être accompagnés du reçu de vente. Faire parvenir un rapport par écrit de défectuosité du produit à votre représentant régional de ventes. Inclure votre reçu de vente daté et photographies des pièces endommagées. Pour identifier votre représentant régional, visitez www.lifetime.com/international



www.lifetime.com



GARANTÍA DE FÁBRICA LIMITADA POR 5 AÑOS

EL FABRICANTE SE RESERVA EL DERECHO DE HACER SUSTITUCIONES EN LOS ELEMENTOS REEMPLAZADOS BAJO GARANTÍA SI LAS PIEZAS NO ESTÁN DISPONIBLES O SON OBSOLETAS.

1. El comprador original recibe la garantía de que los sistemas de basquetbol Lifetime estarán libres de defectos de material o de mano de obra por un período de cinco años a contar desde la fecha de la compra original. La palabra “defectos” se define como imperfecciones que perjudican el uso del producto. Los defectos emergentes de un mal uso, abuso o negligencia invalidarán esta garantía. Esta garantía no cubre defectos debidos a una instalación incorrecta, alteración o a un accidente. Esta garantía no cubre daños causados por vandalismo, oxidación, “actos de la naturaleza” u otros eventos que estén más allá del control del fabricante.
2. Esta garantía es intransferible, y queda expresamente limitada a la reparación o reemplazo de los productos defectuosos. Si el producto se encuentra defectuoso dentro de los términos de esta garantía, Lifetime Products, Inc. reparará o reemplazará las piezas defectuosas sin costo alguno para el comprador. Los gastos de envío hacia y desde la fábrica no están cubiertos, y quedan bajo la responsabilidad del comprador. Los gastos de mano de obra y otros costos relacionados con la remoción, instalación o reemplazo de este sistema o sus componentes no están cubiertos por esta garantía.
3. Esta garantía no cubre raspaduras ni marcas en el producto que pueden resultar de su uso normal. Además, los defectos causados por daños intencionales, negligencia, uso irrazonable o por colgarse de la red o del aro invalidarán esta garantía.
4. La responsabilidad por daños incidentales o consecuentes queda excluida hasta el punto en que lo permita la ley. Si bien se hace el mayor esfuerzo posible para lograr el más alto grado de seguridad en todos nuestros equipos, no puede garantizarse la libertad de cualquier tipo de lesión. El usuario asume todos los riesgos de lesiones emergentes del uso de este producto. Toda nuestra mercadería se vende bajo esta condición, y ningún representante de la compañía puede anular ni cambiar esta política.
5. Este producto no está pensado para el uso institucional ni comercial; Lifetime Products, Inc. no asume ninguna otra responsabilidad en conexión con este producto. El uso institucional o comercial invalidará la garantía.
6. Esta garantía se otorga en reemplazo expreso de toda otra garantía, expresa o implícita, incluidas las garantías de comercialización o adaptación para el uso en la medida permitida por las leyes federales y estatales. Ni Lifetime Products, Inc., ni ninguno de sus representantes asume ninguna otra responsabilidad en conexión con este producto. Esta garantía le otorga derechos legales específicos, y usted puede tener otros derechos que varían de estado a estado.

NINGUNA GARANTÍA OFRECIDA POR EL FABRICANTE ES VÁLIDA EN MÉXICO

TODOS LOS RECLAMOS DE GARANTÍA DEBEN ESTAR ACOMPAÑADOS POR UN RECIBO DE COMPRA

INFORME POR ESCRITO LOS DEFECTOS EN EL PRODUCTO A:

Por favor, incluya el recibo de compra fechado y fotografías de las piezas dañadas.

Lifetime Products, Inc., PO Box 160010 Clearfield, UT 84016-0010,

o llame al 1.800.225.3865 de lunes a viernes de 0700 hasta 1700 (Hora de las Montañas)

REGISTRE SU PRODUCTO

Visite nuestra página en Internet www.lifetime.com, o llame al 1.800.225.3865 para registrar su producto hoy.

PARA RECLAMOS DE GARANTÍA INTERNACIONALES:

Todos los reclamos de garantía deben estar acompañados por un recibo de compra. Informe por escrito todos los reclamos de garantía a su representante regional de ventas. Favor de incluir su recibo de compra fechado y fotografías de las piezas dañadas.

Para identificar el representante de su región, visite www.lifetime.com/international



www.lifetime.com

ENHANCE YOUR LIFETIME® PURCHASE BY ADDING ACCESSORIES OR OTHER GREAT PRODUCTS

To purchase accessories or other Lifetime® products, visit us at:

www.lifetime.com

Or call: 1-800-424-3865

7:00 am–5:00 pm (M–F) MST and 9:00 am–1:00 pm Saturday MST

AMÉLIORER L'ACHAT LIFETIME® EN AJOUTANT DES ACCESSOIRES OU D'AUTRES PRODUITS

Pour acheter des accessoires ou des autres produits Lifetime®, visiter le :

www.lifetime.com

(Anglais seulement)

Ou composer le 1-800-424-3865

Du lundi au vendredi de 7 h à 17 h, HR et le samedi de 9 h à 13 h, HR

MEJORAR LA COMPRA DE LIFETIME® AGREGANDO ACCESORIOS U OTROS MARAVILLOSOS PRODUCTOS

Para comprar accesorios u otros productos de Lifetime®, visitarnos en:

www.lifetime.com

(solo inglés)

O marcar al: 1-800-424-3865

De lunes hasta viernes 7:00 h–17:00 h Horario Éstandar de la Montaña (MST) y sábados 9:00 h–13:00 h (MST)



www.lifetime.com

